

eduardo de filipo

neapoli, milionerTa qalaqi

komedia sam moqmedebad

Targmani: v. nikolaZisa

moqmedi pirni:

jenaro - yofili vatmani

amalia - misi coli, 38 wlis

amadeo – maTi Svili

maria- rozaria – maTi Svili

rikardo – yofili buRalteri

brigadiri Capa – 50 wlis

adelaida – amalias megobari

arienta – misi ZmiSvili, 24 wlis

eriko: 35-36 wlis

federiko - amadeos megobari

pepe-metsaxelad domkrati – amadeos megobari

pepenela – xanSi Sesuli qali

tereza – marias megobari

margarita – marias megobari

eqimi

paskalino da erTi axalgazrda viTom monazonebi, ori gadacmulu agenti.

I, II da III moqmedeba mimdinareobas jenaros saxlSi.

I moqmedeba

didi, WuWyiani da gaWvartluli oTaxi dona amalias iovines saxlSi, pirvel sarTulze.. scenis siRrmeSi didi TaRiani niSaa xis darabebiTa da Seminuli kariT, romelic quCaSi gadis. pirvel kulisaSi, mayureblisgan marxcniv karia, mayureblisgan marjvnivac karia, oRond ubralo, gaurandavi ficrebisgan Sekowiwebuli. zed gamoucdel xels muqi mwvane saRebaviT dauweria `ezoSi gasasvleli~. marjvena mxares, scenis siRrmeSi agreTve rogorRac Sekowiwebuli tixaria. tixars iqiT mosCans viwro taxti, aseTive leibiT da Raribuli saZilis mowyobiloba. scenaze aucileblad unda iyos: mayureblisgan marcxniv didi oradgiliani sawoli, romlis spilenZis nawilebi dros dauJangavs da gaumwvanebia, komodi, Siforeni, saxuravze Semowyobili wmindanTa patar-patara qandakebebiTa da minis xufebiT. uxeSi magida da wnuli skamebi. danarCen wina saukunis cudi gemovnebis avejs reJisori TviTon SearCevs da ganalagebs ise, rom xazi gaesvas siviwroves, romelsac ganicdis ojaxi `iatakqveSa yavaxanis~ gaxsnis gamo. magidaze ramodenime sxvadasxva ferisa da formis yavis finjani da spilenZis didi jami dgas.

aderiani dilaa. Seminuli karidan mosCans quCis nawili da mopirdapire saxlis pirveli sarTulis ori kari. karebs Soris marmarilos niSani madona deli karmines qandakebaa, romelic am quCis morwmune macxovreblebs daudgamT.

qandakebis win patara kandeli kidia.

moqmedeba warmoebs omis meore wlis bolos, scenis centrSi, magidasTan dgas maria-rozaria ubralo kabaSi da recxavs WuWyian finjnebs. quCidan ismis moCxubarTa gaurkveveli xmebi. Cxubi TandaTan cxardeba da nel-nela SeiZleba calkeuli xmebis garCevac. axla ukve amalia iovines xma ismis yvelaze garkveviT. maria-rozaria mSvidad ganagrZnobs muSaobas, TiTqos es yvelaferi mas srulebiTac ar exeiba.

amadeo - /Semodis marcxena karidan, axali gamoRviZebulia. mTqnarebiT da zmorebiT midis scenis siRrmeSi. 25 wlis axalgazrdaa. gamxdari, Savgvremani, simpatiuri. Jangisferi Salis svitri acvia. alag-alag gamorRveuli da amokemsili. marjvena xelSi pirsaxoci uWiravs. das mimarTavs/ yavas damalevineb?

maria – mosaxarSia.

amadeo – davfqva?

maria – guSindeli narCeni unda moixarSos.

amadeo - /ukmayofilod/ hm! Tvalis gaxelas ver moaswreb da ukve iwyeba.... ZaRluri cxovreba da meti araferi! /maria-rozaria ar pasuxobs/ deda sad aris?

maria – gavida.

amadeo – mama?

maria – Zinavs.

/tixaris gaRmidan ismis ucnauri Rrutunis magvari xma da Semdeg jenaros Zilisgan daguduli wamoZaxili/

jenaro – ar Zinavs mamas ara! dedaSenma xuT saatze gamaRviZa! am saxlSi dagacdis vinme normalur Zils?

/quCaSi Cxubi gacxarda, gansakuTrebiT mkafiod amalias xma ismis/ ar gesmiT, ra ambavia?

amadeo – es ra, dedaa?

maria: dona vinCencas elaparakeba.

jenaro – elaparakeba? elaparakeba ki ara daWames erTmaneTi.

amadeo – es sul wina kviras rom moxda, imis gulisTvis.

maria - /dona viCencas gulisxmobs/ Tavxedi, matyuara, intrigani.... CvenTan movidoda xolme da dedaCemi yaviT umaspinZldeboda. xandaxan rames Cuqnida kidevac im Tavisi maimuni gogosaTvis. es Zveli kabao, es axali kvercxio.... es dedaCemic didi ucnauri vinmea, xandaxan yvelafers kargad xedavs da xandaxan ise daibrmavebs Tvalebs.... dona viCencam Cveni yavis gamyidveli gaicno da imanac axla iq daiwyo yavis Treva, Tanac garda imisa,

rom yuris ZirSi meore yavaxana gagvixsna, finjan yavaSi Cvenze naxevari liriT naklebs iRebs.

jenaro - /tixars gaRmidan/ ` gran kafe italia~ konkurencias uwevs firma `hambrinuss~.

maria - /yuradRebas ar aqcevs/ Tanac yvelas umtkicebs, rom Cveni yava surogatiTaa.

jenaro - /isev iqidan/ moica..... Cveni ki ara, Tqveni, dedaSenis.... me amas ar davuSveb..... ijeqi da ikankale..... es policiaa, es karabinerebi, es faSistebi....

maria – TqvenTvis rom dagvejerebina, aqamde SimSiliT davixocebodoT....

jenaro – samagierod, patiosnad vicxovrebdiT....

maria – yavis gayidva ra, upatiosnobaa?

amadeo – Cven ar gavyidiT, sxva gayidis, ager vinCencam xom daiwyo....

jenaro – sxvaTa Soris, wina kviras, pontele molas moedanze, erTi kaci gadmomxtara TaviT meoTxe sarTulidan.

amadeo – ra SuaSia axla es?

jenaro – Senc xom ar gadaxtebodi – meTqi.

amadeo – mama, Tqven xom zogi ram ar gesmiT.... sxva saukunis kaci xarT /maria-rozaria aniSnebs, yuradRebas nu miaqcevo/ da mainc, marTalia!

jenaro – marTali var, ara? Senma dam ganiSna yuradRebas nu miaqcevo xom? imitom, rom me araferi vici, araferi mesmis da saerTod erTi abezari vinme var, ara?... eh! rogor mecodebiT... daRupuli Taoba.../patara pauza/ erTi SekiTxva maqvs..... Tqven yidiT yavas da iRebT finjanSi sam lirs, magram is kontrabandisti, romelsac moaqvs es yava sad Soulobs, sad? ese igi, Tqveni gayiduli yava akleba klinikebs, hospitlebs, saavadmyofoebs?

amadeo – kargi ra, mama..... xandaxan iseTs ityvi, kacs egoneba mTvaridan Camovidao. ra hospitlebi, ris klinikebi? saqoneli pirdapir ufrosobasTan iyris Tavs. vin mogvitana guSin xuTi kilo yava, kilo samocdaaT lirad? faSisturo miliciis oficerma. dedas aRebac ar undoda, eSinoda, provokatori ar iyoso. Tqven ki klinikebi da hospitlebio. mTavroba rom patiosnad iqceodes, aseT

laparaksac veravin gabedavda, me rom axla gelaparakebiT, magram roca xedav, roca is, vinc magaliTs unda izleodes, Senze uaresi aferistia, sul sxva Wkuaze dgebi. Sen Wam yoveldRe nair-nairebs da me SimSiliT movkvde? ara genacvale! Sen iparav? maSin avdgebi da mec moviparav. yvela SeZlebisdagvarad cdilobs TavisTvis.

jenaro – sanam me am saxlSi var, Sen qurdobas ver gabedav.

amadeo – ara, ise vTqvi... /quCaSi xmebi TiTqmis Sewyda/ eh, davlev yavas. /amadeo Sifoneridan iRebs did, TefS-daxurul tafas, kovzs da puris naWers. maria-rozaria almacerad uyurebs. amadeo gverds rom Cauvlis SeuRrens/ ras miyureb? Cemi guSindeli wilia.

maria – giTxari, rame!

amadeo - /jdeba magidasTan da emzadeba saWmelad, magram TefSs axdis da dainaxavs, rom tafa carielia/ makaroni sad aris?

maria – ar vici.

amaedo - /cxardeba/ guSin saRamos specilurad Sevinaxe am diliT rom meWama. /eWviT iyureba jenaros taxtisaken/ vin SeWama? mama! Tqven SeWameT?

jenaro – ra? gana, Cemi ar iyo?

amadeo - /sasowarkveTiT/ ara! unda gadavsaxlde aqedan! arc saWmeli, arc araferi, gavfSikav fexebs da eg iqneba. /jenaros/ ki magram guSin xom SeWameT Tqveni wili?

jenaro - /Tavis TavSi darwmunebuli adamianis kiloTi/ ra ginda Cemgan? Cemi-Seni me ar vici. yvelam Tavis Tavs mouaros.

amadeo – ar mesmis, Tqven ra, Ramec WamT? specialurad iRviZebT, rom WamoT?

jenaro - /gabrazebiT/ ra gaaWire saqme! specilurad iRviZebT! genaxa erTi, ra samovnebiT gaviRviZe wuxel.... Sen ra, gangaSi ar gagigonia? orsaaT naxevari TavSesafarSi viyuryute. bolos, rogorc iqna davbrundi saxlSi, akankalebuli, gaToSili.... aba ra damaZinebda.... xan sad mCxvletda da xan sad. mere

gamaxsenda, rom iq, sadRac makaronia.... ra vicodi visi iyo.... sxvaTa Soris
Cemi makaronic zustad aseve gamoiyureboda.

amadeo – zustad aseve! ai axla samsaxurSi unda wavide. rogor wavide mSieri?
/anCxlobs/ me aravis ar mivcem Cemi saWmlis Wamis uflebas! /muSts
urtyams magidaze/ axla gasagebia, vin akeTebS amas! me xom ar vexebi
sxvisas! davamtvrev axla yvelafers. /jenaro fardas gadaswevs da gamodis
perangis amara. Seukravi SarvliTa da Camovardnili samxreebiT. 50 wlisaa,
pirxmeli, patiosani kacis ieriT. etyoba gaWirveba bevri unaxavs/

jenaro – ra ambavSi xar! geyofa! ras daamtvrev! marTla ar maxsovs... ar atexa erTi
ambavi.

amadeo – avtexav da metsac vizam! mSieri davrCi!!!

jenaro – biWo, iq sul ai amdeni iyo. /uCvenebs xeliT, rom cota iyo/

amadeu – ara! savse iyo! ai, amdeni. /uCvenebs Tavmodgmuli iyoo. am dros jenaro
puris natexs waacicqnis. amadeo xelidan stacebs/ gauSvi! Cemia!

jenaro - /gaognebuli/ gqondes, batono! amas qvia Svilis siyvaruli!

amadeo – Cemi makaroni mamobrivma siyvarulma Segawama, ara? ai, mTeli Cemi
puri. /uCvenebs puris naWers viTom iq myof mowmes/ xedavT? aba sinjeT
erTi da SuadRemde am puris anabara iyuryuteT! /TiTqos didi xnis fiqris
Semdeg gadawyvitao/ ara! unda wavide aqedan /marcxena karisaken
miemarTeba/ aq arafriS Senaxva ar SeiZleba. /gadis/

jenaro - /darcxvenilad/ sworia.... magram marTla ar maxsovs da ra vqna. /brundeba
tixars iqiT/

amalia - /quCidan/ ukacravad, dona pepenela, magram me mgoni ukve giTxariT....

pepenela - /iqve/ namdvilad, namdvilad, Tqven namdvilad swori brZandebiT.

/maria-rozaria Sedis marjvena karSi. quCidan Semodis amalia. mas pepenela
moyveba. amalia 38 wlisaa. jer kidev lamazia. mixvra moxvraze etyoba, rom
brZaneblobasaa miCveuli. acvia ubralod. araferi zedmeti. mxolod abreSumis
windebi metyveleben mis pativmoyvareobaze. cocxali Tvalebi aqvs, yvelafers

xedav da amCnevs. kargad aqvs Segnebuli ras sCadis, maSinac ki, rodesac sayovelTaod miRebuli qcevis normebis darRveva uxdeba. xarbia. xasiaTi mtkice. SeuZlia tkbili sityviT SeniRbos Sinagani uTanxmoeba, ama Tu im movlenis an sagnis mimarT. amave dros aSkarad gagrZnobebs, rom ase ar fiqrobs, axla aRgznebulia/

amalia: sul Cems saxlSi egdo.... ra ar vaCuqe! /xazgasmuli sarkazmiT. Tvlis Cadenil qvelmoqmedebaTa sias/ xan axali kvercxio... xan moxarSuli xorcis naWerio... xan makaroni... RmerTia mowame, ra cecxlis fasi adevs axla produqtebs, iSovebodes mainc.... metranaxevari maudi vaCuqe qaliSvilisTvis.... /marias/ yava aduRda?

maria - /kars iqidan/ aduRda.

amalia – es Caamate! /awvdis yavas. Semdeg pepenelas mtkiced/ dona pepenela, cota unda damacadoT, axla ki wamobrZandiT.

pepenela - /xanSi SeSuli. Raribulad Cacmuli qali/ ara uSavs. ara uSavs. /adgilidan ar iZvris/

amalia - /leibis qveSidan aZrobs kanafiT Sekrul parks da aZlevs pepenelas / ai, Tqven rom mTxoveT guSin, naxevari kilo fqvili.... ormoci liri.

pepenela - /Tvalebi ufarTovdeba/ kilo ormoc lirad? kidev aTi liriT gaZvirda?

amalia – ar gindaT – nu aiRebT... naxvamdis! is kaci Tu movida Sevecdebi kidev giSovnoT. Tqveni gulisTvis SeiZleba usiamovnebac ki SememTxves. me xom aqedan araviTari sargebeli ara maqvs da saerTod aseTi ambebi ar mainteresebs.

jenaro - /gamoyofs tixaridan Tavs/ erTi gamagebina ras eCrebi am TarliTur saqmeebSi. visac fqvili sWirdeba TviTon iSovnos... / pepenelas / Tqven ra, TviTon ver SoulobT?

pepenela – warmoidgineT, Cven ver vSoulobT.

jenaro – mere aq modixarT fqvilisaTvis? aq ra wisqvilia? iqneb Cvens karebs
 `safqvavi kombinati aweria~.... /cols/ Sen ki mainc Sensas ar iSli... icode xels
 ver moiTbob! me ar davuSveb am saxlSi vaWrobas!

pepenela – Tqvens cols Zalian keTili guli aqvs... saidanRac gaugia fqvili rom
 mWirdeba da uSovia..... /Zveli xelCanTidan iRebs fuls da
 mravamniSnvelovani mzeriT awvdis amalias/ ai ormoci liri. /jenaro Sedis
 tixars iqiT/

amalia – /aranakleb mravalumniSnvelovnad uyurebs pepenelas/ didi madloba.

pepenela - /CanTas ketavs da viTom sxvaTa Soris/ Tu sadme cota lobio SegxvdaT...

amalia - /uxeSad da braziT/ ara genacvale. /axsendeba, rom diplomatia aucilebelia
 da arbilebs tons/ is kaci, romelmac fqvili iSovna, ramodenime kilo lobios
 motanasac Sempirda, magram jer ar moutania, Tu moitana...

pepenela - /morCilad/ mxedvelobaSi gyavdeT.

amalia – aucileblad meyolebiT, Tu moitans, mxolod zedmet fasebSi.

pepenela - /amoioxrebs/ ras izam... sxva gza araa. /ganagrZnobs gamWol mzeras/
 warmatebas gisurvebT.

amalia – /nerviulad, faruli muqariT ikapiwebs marjvena saxelos/ Tqvenc aseve.

pepenela – /karebisen miemarTeba/ kargad brZandebodeT don jenarino!

jenaro – /tixars iqedan uxeSad/ Tqveni fexi aRar davinaxo aq!

pepenela – /midis/ Tqven ra Tqma unda, marTali brZandebiT.

maria – /Semodis da zRurblze Cerdeba/ yava....

amalia – /aswevs leibs da iRebs fuTas, awvdis/ gamomarTvi. /maria arTmevs,
 wasvlas apirebs, magram amalia aCerebs/ modi aq! /maria uaxlovdeba/
 meored aRar gabedo, saRamos dagvianeba! /elvis siswrafiT gaawnavs silas,
 Semdeg swrafad agrZeles saqmianobas/

maria – /loyaze xels ifarebs. arc Tu maincdamainc gakvirvebulia, rogorc Cans es
 Cveulebrivi movlenaa. pasuxobs mtkice da gajavrebuli kiloTi/ or amxanagTan
 erTad kinoSi vayavi.

amalia – /mtkice kiloTi, magram dramatizmis gareSe/ nu daeTrevi aqeT, iqiT. irgvliv SuqSeniRbvaa da Sen ki Ramis or saatZe brundebi saxlSi. ras ityvian mezoblebi? guSin araferi giTxari, imito, rom gvian iyo. girCevnia Wkvianad iyavi, Torem tyavs gagaZrob. axla wadi. yavas mixede sacaa klientebi movlen.

/maria Seuracxyofili midis/

jenaro – /gamodis. jer Tavi ar mouwesrigebia. perangi isev amoCeCili aqvs. Semdgomi scenis dros gaparsvisaTvis emzadeba da saxes iqafavs/ ra axalgardoba modis?! es gogoebi mainc. mokled didi sifrTxile gmarTebS kacs, rom araferi gamogeparos.

amalia – /ar pasuxobs. iRebs leibis qveSidan tomsikas da lobios qoTanSi yris.. jenaro amas ver amCnevs. amalia marias mimarTavs/ yavas rom moxarSav, lobio Seadgi... /midis ezosken da qoTans gadascems marias./

jenaro – ese igi, lobioc gvaqvs? /amalia ar pasuxobs/

adelaida – /quCidan/ asu, Rumels SeukeTe. tyuili sufi movxarSoT! /Semodis adelaida. ubralo qalia. Suaxnis. eSmaki. grZeli enis mqone. xelSi Zveli CanTa uWiravs, romlidanac mwvanilia amoCrili/ dona ama, rituCa skolamde miviyvane, Tan gzaSi patar-patara saCuqrebi vuyide, imitom, rom Wkvianad iqceoda. ra kargi gogo gyavT. rom icodeT rogor msjelobs. /marcxnidan Semodis amadeo gaxis kompaniis muSis formaSi. komodidan iRebs jagriss da iwrends quds. esmis adelaidas bolo sityvebi da aSkarad nasiamovnebia/ iqceva ise, TiTqos didi iyos. ramdeni wlisaa axla?

amadeo – xuTis.

adelaida – /nazad/ iseTebS ambobs, gagagiJebs pirdapir, Tanac rogor sworad gamoTqvams yvelafers. me gangeb vkiTxe, vin giyvars meTqi da ici ra mipasuxa – dedao!

jenaro – ho, dedaze marTla giJdeba.

adelaida – mama meTqi da mama Steriao, ase mipasuxa. ise kargad gamoTqvams
yvela bgeras, yvela sityvas, `r~sac mSvenivrad ambobs. /agrZelebs
amaliasTan laparaks/

jenaro – /pauzis Semdeg. laparakobs dinjad, TiTqos TviTon ar jera rasac ambobs./
sxvaTa Soris patara bavSvis azri piradad CemTvis arafers ar niSnavs. didi
vinmec eg aris... xuTi wlis Rlapi.... /nawyeni miubrundeba amadeos/ Sen ki
nu aswavli bavSvs sisuleleeb.

amaedo – me arafersac ar vaswavli.... TviTon esmis....

jenaro - /moTminebas kargavs/ Sen aswavli, swored Sen rom gadmogigia eg
ena....bavSvs rac esmis, imas imeorebs!

amadeo – Tqven ra, gagiJdiT?

jenaro – ho, kargi, kargi, ase iyos.

amadeo – ase iyos ki ara, asea.

jenaro – ar msurs TqvenTan laparaki.

amadeo – maSin nu melaparakebiT.

jenaro – bodiSi batono, SemeSala.

adelaida - /Semrigebluri kiloTi/ don jenaro, nu miaqcevT yuradRebas..... bavSvis
ena ras ar ityvis. es ubralo celqobaa....ra qnas, bavSvia da celqoba unda.
skolis karamde ar gaCerebula, Tanac ise sasacilod mReroda....kaba xelediT
eWira da daxtoda. /imeorebs gogonas moZraobeb ~mama Steri~, ~mama
Steri~/

jenaro - /gabrazebiT/ gadasarevi simReraa. musika qaliSvilis da sityvebi colis.

/amalia mxrebs iCeCavs, TiTqos ver mixvdao/ magram mama arc iseTi Steria.
marTalia xandaxan ucanurad laparakobs, magram es imitom, rom cxraas
TxuTmetSi frontze iyo da rom dabruna, TavSi raRac aeria. ai sul minda
raRac gavakeTo da or wuTSi maviwydeba. rames gavakeTeb da xuTi wuTis
Semdeg srulebiT aRar maxsovs ras vfiqrobdi /Caicinebs/ amadeos makaroni
Cemi megona da SemomeWama.....

amadeo - /isev ironiulad/ amadeo ki mSieri darCa. /Semodis federiko. igi gazis kompaniis muSaa. amadeos megobari. iRliaSi Sexveuli sauzme amouCria/

federiko – amadeo, ar wavideT?

amadeo – moica, yavas mainc davlev.

federiko – me ukve davlie. /mraValmniSvnelovnad uyurebs amalias/ vinCencasTan...
iciT dona ama, naxevari liriT naklebs iRebs.

amalia – hoda sviT iq.

federiko – samagierod Tqveni yava ufro gemrielia. me masac vuTxari. /grZnobs civ damokidebulebas yvelas mxridan da jenarosTan abams saubars/ iparsavT don jenaro?

jenaro - /civad/ ara, mazolebs viWri. ver xedav rom viparsav. maincdamainc unda SemekiTxos. ver vitan am umaqnis kiTxvebs. moiTmineT batono, nu daxarjavT tyuilad energias, moiTmineT, sanam TviTon ar SegekiTxebian.

federiko – bodiSi batono, damnaSave var. /xumrobiT/ don jenaro, rogor ggoniaT, odesme Tu gveSveleba rame?

jenaro – Sen sul xumrob da me ki ici ras getyvi? ai, me rom ministri viyo.....ar vici ra dargSi, imitom rom ar vici romel saministros exeba es, magram is ki vici, rom yvelafers Tvalis daxamxamebaSi gavasworebdi.

federiko - /cdilobs waaqezos/ ratom ggoniaT, ratom ar gvyofnis saqoneli?

jenaro – saqoneli ki gvyofnis, yvelaferi aris, fqvili, karaqi, yveli, tansacmeli, fexsacmeli, yvelam icis....

federiko – mainc, mainc?

ejnaro - /ganagrZobs saxis qafvas/ Sen axalgazrda xar, ar gemaxsovreba.....axla yvelaferi meordeba, maSinac ase iyo, wina omis dros, maSinac araferi ar iSoveboda, fasebi izrdeboda, saqoneli ki qreboda. Seni azriT ratom aCaReben oms?

federiko – ratom?

jenaro – imitom rom saqoneli gadamalon. /yvela icinis, jenaro TavS anebebs parsvas da mTlianad Temas eZleva/ mere, es mtkice fasebi? axla es yvelaferi ubralo ambad geCveneba kacs, magram me getyviT, rom swored es mtkice fasebi iyo da yovelTvis iqneba adamianebis gakotrebis mizezi! mtkice fasebi! ase ggonia, Seni mdgomareobac ganmtkicdeba, magram araferi SegeSalos. swored es mtkice fasebia yovelgvari borotebis saTave, rodesac mTavroba mtkice fasebs awesebs, biTumad Tu sacalod, movaWre iZulebuli xdeba aTas xriks da mamaZaRlobas mimarTos, raTa mSralze ar darCes. fokusiviT gamodis. /qurdobis gamomxatvel JestS akeTebS/ sawyal momxmarebels ki sami gamosavali rCeba: an SimSiliT sikvdili, an maTxovroba, an cixe. /mowonebis SeZaxilebi/ Cemi gegma, Cemi kanon-proeqti, Cemze rom iyo damokidebuli.....

/quCidan Semodian eriko da pepe domkrati, orive mZRolia, magram axla usaqmuroben, radganac avtotransportis moZraoba akrZalulia. Raribulad acviaT. eriko lamazia, ris gamoc misTvis ~koxta~ SeurqmeviaT. 35 wlisaa, kargad agebuli, Savgvremani, xuWuWTmiani, cocxali TvalebiT, xSirad da gulkeTilad iRimeba, Tanac yovelTvis mfarvelis ieriT. mokled, simpatiuri aferistia, yvelafris mkisrebeli.

pepe domkrati ufro vulgarulia da naklebad eSmaki. samagierod ufro Ronieria. ganieri mkerdi, xaris kiseri. cali mxriT avtomobilis aweva SeuZlia, rodesac saburavis moparvaa saWiro, swored amisaTvis Searqves mas ~domkrati~. laparakis Jestikulaciis gareSe, ufro metad ismens da figrobs.

eriko – gamarjobaT. /salamze aqeT-iqidan pasuxoben/ don jena, gagavacaniT eg Tqveni kanon-proeqti.

jenaro - /mSralad/ Tqven Tu yavis dasalevad moxvediT, dalieT da mibrZandiT aqedan, Tqveni gziT.

eriko – ki magram ratom ar SeiZleba Cvenc rom gavigoT?

amalia - /ezosken mouTmenlad/ yava mzad aris?

maria – or wuTSi iqneba.

eriko - /jenaros/ Cven gismenT.

jenaro – mokled....Cemi kanon-proeqtis mixedviT.../mokled uxsnis/ aq saqonlis ukmarisobaze vlaparakobdiT.... me vamtkiceb, rom saqoneli aris, magram daxlidan mtkice fasebis gamoa gamqrali.... mtkice fasebi.... es mtkice fasebi didi rTuli ramea. amis axsna ar SeiZleba ase ubralod, dilaadrian laybobiT. Tveebi da kidev Tveebi, wlebi sWirdeba adamians imisaTvis, rom kargad gaerkves am mtkice fasebSi. SeiZleba mTel msolfioSi arsebuli qaRaldi da mTeli samyaros melani ar eyos imas, vinc am sakiTxze traqtatis daweras gadawyvets.

eriko – ise, mokled ar SeiZleba?

jenaro – nu miSli!

pepe – don jena, moTmineba ar myofnis, nu gewyinebaT, magram rodesac vinme didxans laparakobs, mbezrdeba xolme. vdgebi da mivdivar.

jenaro – mere, adeqi da wadi Tu ginda.

eriko - /pepes/ mogvasmenine, nu gviSli. ganagrZeT don jena.

ejnaro – ese igi, rogorc weRan mogaxseneT, wlebia saWiro, rom arc Tqven dagakargvinoT dro da arc pepe domkrats movabezro Tavi, Sevecdebi mokled mogaxseniT. Tumca arc mwerali var da arc politikisa gamegeba, mainc, Sevecdebi SeZlebisdagvarad gadmogceT, Tu ra maswavla adamianTa gaWirvebam da siduxWirem me, mravalWirnaxul patiosan adamians, wina omis jariskacs, romelic Tavdadebulad emsaxureboda samSoblos. sxvaTaSoris, me Svebulebis baraTic maqvs Senaxuli. /apirebs wasvlas baraTis mosatanad, magram iq myofni JestebiT aCereben/ maS ase.... mtkice fasebi... me mgoni es mtkice fasebi swored im adamianebis gamogonilia, romlebic mxolod imitom, rom xeSi kalmis dawera iswavles, profesorebad gvevlinebian. Tanac amas yovelTvis Cvenda sazianod da Tavisda sasikeTod akeTeben. ziani ki orgvaria, rogorc moraluri, aseve materialuri. axlave

agixsniT.... mtkice fasebi praqtikulad niSnavs Semdegs: ~Tu Sen ar ici, rogor unda cxovreba, fexebqveS nu medebi da me gaswavli rogor unda icxovro~, magram es tyuilia, TiTqos Cven, xalxma ar vicodeT rogor unda cxovreba. /gamomsaxveli Jesti/ imaT awyobT aseTi laparaki. xalxi Seugnebelia, gaunaTlebelia, moumwifebelia..... TviTon ki nel-nela uWeren sadaveebS da bolos mdgomareobis baton-patronebi xdebian. amJamad profesorebis rolSi faSistebi mogvevlinen..... /uceb Cerdeba da SiSiT mimarTavs yvelas/ biWebo, gareT gaixedeT. es Tu vinmem gaigona, kargad meyole.....

eriko – ilaparakeT, ilaparakeT don jena. profesorebs jer ZinavT.

jenaro – ki magram maT msaxurebic yavT.

federiko - /midis scenis siRrmeSi, iyureba quCaSi, Semdeg brundeba da jenaros amSvidebs/ ilaparakeT, ilaparakeT, iq aravinaa.

pepe – RmerTo Cemo, sadamde mivediT, ase ar SeiZleba didxans gagrZeldes.

jenaro – ese igi.... sad gavCerdiT.... ho. sadave xelSi da batonoben, Tanac cdiloben dagarwmunon, rom yvelafer amas Senive sikeTisTvis akeTeben: jer manifestiT, Semdeg sityviT, muqariT, kanoniT, brZanebiT, iaraRiT....xalxi im zomamde miyavT, rom..... ai, rogorc axla Cven.....

/mxedvelobaSi aqvs is sifrTxile, romelic aseTi sityvebis gamo unda gamoiCino dRevandel dRes/ xom xedavT, rogor gveSinia laparakisac ki.

/iq myofni kvers ukraven/

adelaida –pirSi wyali Cagvigubes, RmerTo Sen gviSvele.

jenaro – aseT situaciaSi xalxi da profesorebi erTmaneTis sawinaaRmdegod iwyeben moqmedebas..... profesorebi Tavisebur xerxebS mimarTaven, xalxi Taviseburs. Sen ki nel-nela xvdebi, rom araferi ar gabadia, rom quCebi, sasaxleebi, saxlebi, baRebi, araferi Seni ar aris, yvelaferi es profesorebis sakuTrebaa. imaT SeuZliaT akeTon rac undaT. Sen ki qvasac ver miekarebi. aseT mdgomareobaSi ki iwyeba omi. vis undoda omi? - xalxs. pasuxoben profesorebi. vin daiwyo omi? profesorebma –pasuxobs xalxi. Tu omi

wagebulia – xalxia damnaSave.... Tu mogebulia – profesorebis damsaxurebaa. axla Tqven mkiTxavT, ra kavSiri aqvs yvelafers amas Cvens dRevandel saubarTan. gipasuxebT – pirdapiri! imitom rom, mtkice fasebi im Cagvris erT-erTi gamovlinebaa, romelsac ganicdis xalxi. Cemi kanon-proeqtis mixedviT yvelas unda ekisrebodes garkveuli pasuxismgebloba da Tu am pasuxismgeblobebis erTad SevkrivavT, gamova, erTi mTliani pasuxismgebloba, romelic Tavis mxriv Tanabar nawilebad unda gaiyos: pativi da tanjva, mogeba da wageba, sicocxle da sikvdili. maSin aRar iqneba es gauTavebeli laparaki imis Sesaxeb, rom viTom me ukve movmwifdi da Sen jer ara.

/damswreni yuradRebiT usmenen jenaros da TiTqos mihyvebian kidevac mis azrs, magram...../

pepe - /gulubryvilod/ don jenaro, veraferi gavige.

jenaro – rom gagego, xom am zomamde aRar mividodiT.

amalia - /am scenis dros Tavis saqmianobiT iyo garTuli da qmris sityvebisTvis yuradReba ar miuqcevia: ereva raTa saubris Tema Secvalos/ morCi parsvas da Caicvi. /jenaro isev iqafavs saxes/

pepe – don jena, manqanis ubenzinod marTvis Sesaxeb ras ityodi?

jenaro - /xumrobiT/ es ukve sxva kanon-proeqtia. TiTo avtomobilisaTvis cxra mZRolia saWiro. erTi saWesTan da rva uknidan, motoris magier. /yvela icinis/

rikardo - /Semodis quCidan. kargi macxovrebeli mosamsaxurea. Tavi moridebulad, magram Rirseulad uWiravs. yvelaferi muqi acvia. pense ukeTia da xelSi gazeTi uWiravs/ gamarjobaT! /zRurblze Cerdeba, yvela mokrZalebiT pasuxobs salamze/.

amalia – gamarjobaT. yava axlave iqneba. xom miirTmevT?

rikardo – diax. gmadlobT. wuxel mTeli Rame ar miZinia. saSinlad amtkivda Tavi. coli ki, rogorc ki gangaSis xmas gaigebs, sul iSleba. orsaaT naxevari visxediT

TavsesafarSi, sami bavSviT.... bolos ki davbrundiT saxlSi, magram aba
ZilisTvis viRas ecala..... coli sul kankalebda, kbils kbilze aceminebda.

pepe – wuxel ki Camoyares blomad bombebi.

rikardo - /gazeTze uTiTebS/ parkTan oTxi saxli daungreviaT, sxva Senobebic.

pepe - /eTanxmeba/ tramvais deposTan.

eriko – Sexede Sen, ese igi aRar xumroben.

/marjvnidan Semodis maria didi yavadaniT. yvela gaxarebulia/

amalia - /amadeo/ daxure kari da garedan gvidaraje.

/amadeo asrulebs brZanebas. amalia usxams yavas yvelas. isinic fuls ixdian da
svamen/.

eriko - /enis mwklatuniT/ momilocavs dona ama, dRes mSvenieri yavaa!

jenaro - /parsvis dros federikos elaparakeboda da axla xmamaRla askvnis/ sworia! es
ukve sul sxva kanon-proeqtis masalaa.

pepe – wuxel SiSisagan kinaRam movkvdi.

adelaida – me ki, rodesac gangaSis xma mesmis, rasac ar unda vakeTebde, Sua gzaze
vtoveb, ai amas vavleb xels. /krialosans iRebs ubidan/ da TavSesafarSi
gavrbivar.....

pepe - /rikardos/ Tqven ras ityviT? rodis gaTavdeba es omi?

rikardo – vin icis.....

pepe – amboben dabombvebs mouxSirebeno. qalaqebS sul daangreveno.... Tqven
rogor ggoniaT sinior? amogvxocaven?

eriko – marTla mouxSireben dabobvas?

federiko – amogvxocaven?

adelaida – amboben yumbarebSi Sxamiao....

jenaro - /daamTavra parsva, saxes imSralebs da TiTqmis sxvebTan unisonSi
kiTxulobs/ amogvxocaven?

pepe – ara. es araa patiosani omi. aba ra SuaSia aq ojaxebi, ra SuaSia saxlebi.

rikardo - /gazeTSi sxva adgils uTiTebS/ naxeT, axali asakis gawvevaa gamocxadebuli.

adelaida – o. RmerTo Cemo!

amalia – sinior, rogor ggoniaT rezervistebsac gaiwveven? Zalian mawuxebs Cemi
biWis ambavi. Tqven ras ityviT?

rikardo – vin icis....

jenaro - /gaafTrebuli uyurebs rikardos/ da es Tqven ar iciT sinior? gazeTebS ki
kiTxulobT! roca adamiani nugeSs eZebS, unda anugeSoT. Tund ise tyuilad.....

rikardo - /TanagrZnobiT, TiTqmis nazad/ vici, TqvenTvis rom mesiamovnebina, unda
meTqva, rom dabobmva Sewydeba, gawveva ar Sesdgeba. avtomanqanebis
mimosvla aRsdgeba.... magram aba rogor unda meTqva, me xom amis
Sesaxeb araferi ar vici.

jenaro – Savi kostiumi ki gacviaT.....

rikardo - /enTeba/ mere ra? raxan adamians Savi kostiumi acvia, Tqveni azriT
valdebulia icodes rodis gaTavdeba omi da rodis Sewyveten dabombvas?

jenaro - /moulodnelad mowiwebiT, STabeWdilebis Sesarbileblad/ ara..... magram
Tqven xvdebiT Cvenze maRla mdgom adamianebs..... iq..... dawesebulebaSi.

rikardo - /mtkice kiloTi, SiSis SesaniRbavad/ me aravis ar velaparakebi..... /erikos/
me araferi ar vici.

pepe – kargi, wavideT.... am siniors laparaki ar unda. vin icis vina vgonivarT....
/rikardos/ Tumca sworad iqceviT. axlandel droSi jobia kacma enas kbili
daaWiros.

adelaida – ra Tqma unda, ra Cveni saqmea.

pepe – kargad brZandebodeT... midixar federi?

federiko – mivdivar ./amadeos/ wavediT.

amadeo - /es wuTia Semovida quCidan/ erTi ylupi yava ar mergeba? /facxa-fucxiT
svams, Semdeg yvelas mimarTavs/ kargad brZandebodeT. /midis gzaSi,
federikos da pepes elaparakeba/

/eriko quCaSi gasvlisas yovndeba, sigarets ukidebs da usiamovnebis momlodine
kaciviT iyureba aqeT-iqiT/.

adelaida - /emSvidobeba/ mere SemogivliT dona ama, waval, im zarmacs gavaRviZeb. /ZmisSvils gulisxmobs/

jenaro - /tixars iqiT miemarTeba da gzad rikardos mimarTavs/. CvenTan SegiZliaT Tavisuflad ilaparakoT, sando xalxi varT, iseve vfiqrobT, rogorc Tqven.

rikardo - /Cumad, frTxilad/ dona ama, karaqi miiReT?

amalia – mogvianebiT SemoiareT, erTi kaci Sempirda.... xom iciT, rogor xdeba xolme..... gamoCndeba vinme meti gadamxdeli da morCa....magram Tu moitana, karaqi Tqvenia. Cven, xom iciT karaqs ar vxmarobT. jer erTi, imitom rom, ar gvyyvars da meorec erTi....xom iciT rogori Zviria.... rogor ginda iyido.

rikardo - /gamqurdavad/ ra Tqma unda.... Tqven xom aqedan araviTari gamorCena ara gaqvT.

amalia - /Seuracxyofilia, magram TamaSs ganagrZobs/ sinior.... Tqven Tu aseT laparaks ganagrZobT, icodeT rom.... aqamde gexmarebodiT, imitom rom bavSvebis patroni xarT, Torem RmerTma icodes, araviTari gamorCena me ar mqonia.... /Semodis jenaro. ukve Caucvia, halstuxic gaukeTebia. JileTiTaa. scenis siRrmisaken miemarTeba skamis zurgze gadafenili pijakis asaRebad. amalias xeli aqvs aRmarTuli dasaficeblad, TiTqos fiqrobs ra daificoso. patara yoymanis Semdeg qmars SeamCnevs/ Cemi qmari ar menaxos cocxali, Tu vtyuode! /jenaro Cerdeba, erTxans dgas gaqvavebuli, Semdeg buzRuniT brundeba Tavis tixars iqiT. amasobaSi amalia leibis qveSidan iRebs parkebs da aZlevs rikardos/ es Saqari, Tqven rom mTxoveT, es Sokoladi, /III-fuTaze miuTiTebS/ es TeTri fqvilis vermiSelia.... es yvelaferi Rirs...../viTom angariSobs da ver gamoiangariSa/ moiTmineT, im kaxis motanil qaRaldSi Cavixedav, male fulisTvisac Semoivlis.... /komodis Tavze eZebS, bolos ipovis da viTom kiTxulobs/ ori kilo Saqari.... kilo kakao.... aTi kolofi vermiSeli.... wina kviris valic.... /TavSeukaveblad/ ese igi....sul.... daaxloebiT.....3 500 liri.

rikardo - /amis gagonebaze fiTrdeba. cota xans gaognebuli dgas, Semdeg gons modis da Zlivs amoiluRluRebs/ iciT dona ama.... /scxvenia Tavisi siRaribis da cdilobs

gaiRimos/ axla, am wuTSi, naRdi fuli ara maqvs.... coli myavda avad.... rac damijda es mxolod me vici.... Tanac sami bavSvi.... /iRuSeba/ am Tvis bolos sul gavWaRaravdebi albaT..... xelfasi isev imdeni maqvs.... cota ki mqonda dagrovili, magram Semomelia am fasebis Semyures.... xom xvdebiT....

amalia - /fuTebS arTmevs xelidan/, ki magram uZravi qoneba xom dagrCaT.

rikardo – rogor ara, bina romelSic vcxovrob..... ganvadebiT maqvs nayidi.... ramdeni weli vagrovebdi, viWirvebdi.... kidev ori patara bina moniokiovaloSi. /ironiulad/ uZravi qoneba maqvs, rogor ara. iciT, rogor vaqiraveb im or binas? erTs orasad da meores samas lirad TveSi. gavyido? rogor movaklo bavSvebs es mciredi? /Subls isress da Semdeg TiTqos araadamianur msxverpls iRebso, jibidan zonar-gadaWril patara Sexveuls amoiRebs, nazad gaxsnis da amalias uCvenebs/ Cemi colis sayurea, 5000-ad Seafases.

amalia - /Tmebs isworebs, viTom ar ainteresebs/ orive?

rikardo – ara, mxolod erTi. meore ukve davagirave. ./morcxvad xris Tvalebs/

amalia – kargi, damitoveT.... im kacs vaCveneb.... SeiZleba ikmaros.

rikardo – Cemgan 3 500 gergebaT....darCa 1 500.... TqvenTan iyos.

amalia – Tu darCa....vnaxoT. /arTmevs sayures da ubeSi inaxavs/

rikardo – produqtebs xom gamatanT?

amalia – rogor ara. /zrdilobianad awvdis fuTebS/

batoni brZandebiT..... ho, marTla, xval xbos xorci meqneba.... erT kilos SeginaxavT.

rikardo – ese igi xvalamde. /produqtebs portfelSi debs da zemodan gazeTs afarebs/

amalia – axali kvercxu xom ar gnebavT?

rikardo – kargi iqneba.... bavSvebisaTvis.

amalia – Sevecdebi xvalisTvis viSovno.

rikardo – gmadlobT. /gadis/

jenaro – /gamodis tixars iqidan. ukve Cacmulia. iRebs quds da wmends xelsaxociT.

Semdeg mayureblisagan marjvniv jdeba da fiqrobs/ erTs ki mivxvdi ama....

tyuilad cdilob Cems gacruebas. Cveni cxovreba xifaTiTaa savse. yovel wuTs SeiZleba dagvapatimron da ara finjani yavis gulisTvis.... dilidan saRamomde vxedav.... karaqi, brinji, fqvili, lobio, ama.....

amalia – /saswrafod awyvetinebs/ me ukve giTxari, rom es yvelaferi Cveni ar aris. saqoneli aq ubralod Sesanaxad moaqvT da mec vexmarebi Cems naTesavebs riTac SemiZlia....

jenaro – ise tyuilad, lamazi Tvalebis gulisTvis?

amalia – /yviris/ aqedan me araferi ar mrCeba.

jenaro – /imave toniT/ aba, riTi vcxovrobt! gamagebine erTi ra xdeba Cvens Tavs?! talonebiT vikvebebiT? vin dagijerebs? vinc dagijerebs, isic upatiosno da TaRliTi iqneba..... talonebiT vikvebebiT! marTla ase rom iyos, aqamde Cveni Zvlebic aRar iqneboda. dRes-dReisobiT me ver Semomaqvs saxlSi veraferi, imitom, rom rigrigobiT yvela tramvai gaaCeres. sami nomeri moxsnes, xuTi nomeri moxsnes.... Teqvsmeti nomeri moxsnes... /tramvais nomrebs gulisxmobs/ samsaxuridan gaTavisufleba, lodini..... naxevar vatmanebi umuSevrad dadian.

amali – Cven raRa vqnaT?

jenaro – Tu ar damacdi, araferi gamova. weRan giTxari, erTs mivxvdi meTqi..... /daZabulad fiqrobs. Semdeg uceb/ ho, talonebiT... Tu talonebiT ver icxovrebe..... /isev dakarga Zafi. cdilobs gaixsenos/ RmerTo gamaxsene.... me mivxvdi, rogor unda icxovro Rirseulad, yovelgvari Savi bazris gareSe..... /miagno/ ho, ese igi, Tu talonebiT ver icxovrebe, dagrCeba Savi bazari... unda icxovro SiSiT da ZrwoliT, rom axla dagiWeren.... /daibna. ar icis sad miiyvans es msjeloba, bolos rbilad acxadebs/ ama, mokled didi sifrTxilea saWiro. /dgeba da wasvlas apirebs/

amalia – ras Svrebi? midixar?

jenaro –waval, enas movifxan, haers Cavylapav..... wuxel TavSesafarSi sul gaviToSe..... Tu dagWirdeT, damiZaxeT.

eriko – /am scenas uTvalTvalebda. jenaros karebSi aCerebs/ moiTmineT. wuxel ori centneri yava movitane....

jenaro – /SiSiT/ ori centneri?

eriko – /quCaSi ixedeba/ ori centneri.... dona amam pativi mca da.... /JestiT aniSnebs Seinaxao/

jenaro – /sayveduriT/ don eri! daviRupeT! Tqven imdens izamT, rom cixeSi amomayofinebT Tavs.... bolos da bolos xom me unfa vago pasuxi..... Tqven ra giWirT..... martoxela xarT.... Cemi mdgomareoba ki sul sxvaa. ara, me mesmis, aseT dros erTmaneTis daxmarebaa saWiro... unda davexmaroT kidevac.... magram Tqven yvelaferi aq mogaqvT... erTxel.... orjer... don eri meSinia.... xom iciT, am areul droSi ise advilad gadagasaxleben..... cixeSi amogalpoben..... vin gaarCevs mtyuans da marTals. /xelisuflebas gulisxmobs. pauza. Subls ipress. iqaurobas aTvalierebs da bolos amalias/ sad damale?

amalia – /ubralod/ loginSi, qveda leibi yaviTaa savse.

jenaro – /midis da sinjavs leibs/ RmerTo Cemo! /sawolis qveS ixedeba/ aq raRa ambavia.... fqvili, karaqi, yveli, /uceb TiTqos gaaxsendebao/ don eri..... is yveli Tqven rom moitaneT..... ar SeiZleba cota swrafad gavasaRoT? Rame sunTqva SeuZlebelia.

eriko – don jena.... cota unda moiTminoT..... mag yvelis gamo ukve mqonda usiamovneba.

jenaro – /mtkiced/ Tundac cota wamgebianad gasaRdes, samagierod, janmrTelobisTvis ukeTesia. Tanac axla xom iciT, saRamoobiT cota agrilda da karebs rom vketavT, am oTx kedelSi vixrCobiT pirdapir. sindiss geficebiT. RamiT gangaSis xma Tu gaisma, vloculob, esaa da meSvela meTqi.

eriko – unda moiTminoT don jera, unda moiTminoT.

jenaro – /isev sawolze uTiTebS/ Saqari, fqvili, Roris qoni..... pirdapir sawyobia. /midis gasasvleliskan/

eriko – /jiutad/ jobia Sors nu waxvalT..... vin icis.... /JestiT aniSnebs, iqneb damalva
mogviwioso/

jenaro – eh, vatyob isev damWirdeba miqel gabrielTan Sexvedra. ras izam... magram
don eri, gimeorebT, momaSoreT es yvelaferi aqedan /cols/ kuTxeSi
viqnebi..... gangaSi Tu iqneba, Cemi javri nu geqnebaT..... Tqvens Tavs
mouareT... /midis/ Tu movidnen da ipoves..... ar vici, pirdapir ar vici....
/gadis/

amalia – ramdeni gergebaT?

eriko – /halstuxs isworebs/ /galanturad/ nu SewuxdebiT.

amalia – /TvalmoWutuli aTvalierebs/ es ras niSnavs? mCuqniT? /saqonels
gulisxmobs/

eriko – rogor gekadrebaT, em jer ar maqvs aseTi saCuqrebis ufleba.... ise ki....
sicocxles gaCuqebdiT... magram fuls Tqveni xelidan ver aviReb, roca
yvelafers gayidiT, TviTRirebulebas gamoaklebT da mogeba Tqvenia.

amalia – /ufro Semparavi kiloTia moxibluli, vidre mogebis dapirebiT/ rogor
gekadrebaT, naxevari xom Tqven gekuTvniT /amoiReebs brilliantis sayures da
aCvenebs/ naxeT ra sayurea. /eriko kargi mcodnesaviT aTvalierebs/

eriko – kargia.

amalia – ra eRireba?

eriko – meore sadaa?

amalia – lombardSi.

eriko – gamosyidva da Sedarebaa saWiro, qvebi Tua erTnairi. dagiravebis qviTars ver
miSovniT?

amalia – vera.... Tumca moica... dRes ra dRea?

eriko – orSabaTi.

amalia – /darwmunebulad/ xuTSabaTs giSovniT.

eriko – Zalian kargi. gamovisyidiT, SevadarebT da davadgenT fass. /ubrundeba
sayures/

amalia – oTxi-xuTi aTasi mainc eRireba?

eriko – albaT. /yavas gulisxmobs/ qveda leibSi CayareT?

amalia – /midis sawolTan da sabans gadaswevs/ ai naxeT..... araferi etyoba..... cota ki gavvvaldi..... ai am kuTxeSi ori elva Sesakravi Cavakere, roca damWirdeba, advilad viReb erT-or kilos..... Cavyof xels... /amasobaSi eriko uknidan miuaxlovdeba da xelze xels mouWers. SemkrTali amalia Tavs icavs, magram maincdamainc ar ewinaaRmdegeba/ da amoviReb... /delikaturad iTavisuflebs Tavs da erikos xels adgilze abrunes/

eriko – /mtkiced/ Semdeg isev Cayof. /exveva da cdilobs akocos/

amalia – /dausxlteba, magram esmis agznebuli mamakacis mdgomareoba/ kargi... geyofaT... don eri.... adre ase ar iqceodiT.

eriko – /TiTqos gamofxizldao, magram xels ar uSvebs/ dona ama..... mapatieT.... ar gagiSvebT, sanam ar mapatiebT.

amalia – /mas amarTlebs/ ras ambobT..... yvelas SeiZleba daemarTos....

eriko – madlobT, dona ama, madlobT..... /ramodenimejer kocnis xelze, xelebze/ /maria-rozaria marjvnidan Semodis doinj-Semoyrili, gamomwvevi ieriT uyurebs am scenas. eriko SeamCnevs amas, swrafad mocildeba amalias da iseT saxes miiRebs, viTom araferi momxdara. amalia SeamCnevs cvlilebas erikos saqcielSi, instiqturad brundeba ezos Semosasvleliskan da xedavs marias. jer dabneulia, Semdeg gons modis, Tmebs isworebs da utevs qaliSvils/

amalia – ra ginda?

maria – /civad da ironiulad/ erTi kbili niori lobiosTvis.

amalia – mere, ver naxe?

maria – versad ver viSovne..

amalia – jovaninas gamoarTvi.

maria – /nela midis gasasvleliskan, zRurlbTan Cerdeba da gamomZalveli toniT ambobs/ am saRamos kinoSi mivdivar.

amalia – /erikos sayveduriT/ ai, xom xedavT, vin icis bavSma ra ifiqra.

amadeo – /quCidan. aRgznebuli./ Tavs gavuxeTqav! movklav!

adelaida – /quCaSive awynarebs amadeos/ dawynardi..... iseTi araferi momxdara.....

amadeo – /Semodis aRelvebuli, mas adelaida Semohyveba da karebTan Cerdeba/
me Tqven giCvenebT seirs!

amalia - ra moxda? ratom xar axla aq?

amadeo – paluCelas ZmisSvili..... meCeqme ejidios gogo rom moitaca..... Cemi
Zmakacia..... movida da meubneba, erTi saaTis win vinCencasTan wavedi
yavis dasalevad..... ai, Tqven rom eCxubeT, iqidan erTi saaTis mere.... dona
adelaidac iq iyo..... uh.... Tqven moyeviT ra....

adelaida – /uaxlovdeba amalias pirferobiT. cdilobs mdgomareoba ar gaamwvavos/
dona vinCencam Tqva.... /Cerdeba scenis centrSi da cdilobs xmiTac,
mimikiTac mibaZos vinCencas, raTa ukeT gadmoces ambavi/ didi ambavio!
imas rao, patenti aqvso? marto imas aqvs yaviT vaWrobis ufleba. eg aseTi da
iseTio... me Tu ver vivaWreb, arc magas mivcem yaviT vaWrobis
saSualebaso, magis nacbobis ra mcodnia, arc me myavs naklebi
nacnobebio. vinCenca ar viyo Tu Savi dRe ar vayaroo! Caicva, daixura, saxli
daketa da wavida.

amadeo – enis misatanad gaiqca karabinerebis brigadasTan.

amalia – wavida da wavides! Sen axla momismine! sacaa movlen gasaCxrekad...

amadeo – vici! imitom SegatyobineT!

amalia – kargadac moiqeci. wadi axla, mamas dauZaxe..... kuTxeSi viqnebio..... roca
gWirdeba, swored maSinaa saZebneli.

amadeo – /garbis quCaSi da yviris/ mama! /dainaxavs da aniSnebs modio/ modiT!
/amalias/ wruwuna dona fortunas saxlTan dgas. Cibuxs rom moukidebs ese
igi, modian.

amalia – saxlidan ar gaxvide!

maria – /karebTan/ ai, niori, Tavi or lirad.... /aCvenebS/

amalia – kargi, axla Tmebi gaiSale da Sali moixure. /aRebs ujrás, iRebs Sav Sals da
TviTon ixuravs/

maria – axla?

amalia – ara, xval! gaakeTe rasac geubnebian!

maris – /iRebs Sals da midis marjvnisken/ roca dagWirdebiT, damiZaxeT. /gadis/

amadeo – me iq viqnebi. /quCaSi aniSnebs/ Cibuxs rom moukidebs, /wruwunas
gulisxmobs/ ganiSnebT. /gadis sadarajod/

jenaro – /Semodis. jer araferi ar icis/ ra moxda?

amalia – /seriozuli toniT/ moemzade!

jenaro – /SiSiT mixvda situaciis dramatulobas/ ukve? ai, xom xedavT! /erikos/ ai, me
xom geubnebodiT! bolos yvelas dagviWeren! /swrafad Sedis tixars iqiT/

amalia – /Zalian aRelvebuli amadeos/ paskalinos da mamaos dauZaxe!

amadeo – aqTobisas ukve vuTxari, axlave movlen.

eriko – /wynaradaa. icis, rogor moiqces aseT dros. amalias/ dona ama, nu RelavT.....
/paTosiT/ me arsad ar mivdivar. Tqveni bedi Cemi bedia..... ai, aq davjdebi
/aCvenebs/ da viTom naTesavi var.

amadeo – /SeamCnevs daTqmul niSans/ wruwunam moukida!

jenaro – /Tavs gamoyofs tixars iqidan/ moukida?

amadeo – /vinCencas gulisxmobs/ mainc gaitana Tavisi im gaTaxisirebulma. /gareT
ixedeba da SvebiT/ rogorc iqna paskalino da mamaoc modian. /yvela
mRelvarebiT emzadeba raRac gansakuTrebulisTvis/

amalia – /gawiwmatebuli ezosaken/ mari! daanebe mag lobios Tavi da modi aq!
/maria Semodis da erTveba saqmianobaSi/ jenaro, dauCqare!

jenaro – /gamodis tixris iqidan. Cqarobs, afusfulebulia/ e..... e..... e.... panika ar aris
saWiro! paskalinos dauZaxeT.

amadeo – modis, modis! mamaoc modis! /Semodis ori saeWvi piri. usityvod
ikaveben adgilebs sawolisagan marcxniv, piriT mayureblisaken. dajdomamde
orive TeTr winsafars ikeTebS da Tavze monazvnis Tavsaburs ixuravs,

romlebic Tan qoniaT wamoRebuli da axla aqve swrafad gaxsnes. saxeebi ar uCanT. amasobaSi amaliyam marias, amadeos, adelaidas da erikos daxmarebiT oTxi Sandali dadga sawolis irgvliv anTebuli sanTlebiT/

amalia – /qmars aCqarebs/ jenaro! Cqara meTqi!

adelaida – dauCqareT don jena, dauCqareT!

jenaro – /nela gamodis. TeTri, grZeli perangi acvia, yba didi, TeTri pirsaxociT auxvevia, romelic kefaze bantad aqvs Sekruli. icvams TeTrs xelTaTmanebS da midis sawolisken/ ras ar akeTebS kaci SimSiliT rom ar mokvdes. /sasowarkveTiT amalias da masTan erTad sxvebsac, romlebic JestiT aCqareben mas/ sul Tqveni sijiutis bralia..... sul Tqveni sijiutis.

adelaida – don jena, ra dros egaa.

amalia – daweqi Cqara, daweqi!

jenaro – ux! ra siamovnebiT Cagcxebdi mag sifaTSi. /aCvenebs rogor gausivebda saxes. midis sawolTan da morCilad ucdis maskaradis moTavebas. amalia jer pudrs ayris saxeze, Semdeg exmareba dawolaSi. maria karadis Tavze mdgar wmindans arTmevs yvavilebs da sabanze yris. yvela Tavis adgils ikavebs. TiTqos winaswar repeticia aqvT gavlili. iqmneba tragikuli suraTi. amadeo xuravs Seminul karebs Tavis darabebianad, Tmebs iCeCavs da dramatul pozaSi emxoba sawolTan. maria muxlebze emxoba dedis gverdiT. adelaida marjvnivaa. xelSi krialosani uWiravs. eriko, cxvirsaxociT xelSi, upijakoT zis scenis siRrmeSi marjvniv, Semosasvlel karTan. jenaro zis loginSi. Tvalebs xSir-xSirad axamxamebs da damswreT aTvalierebs. xangrlivi pauza. Semdeg jenaro ambobs Sewuxebuli/ iqneb yalbi gangaSia?

amadeo – egre gegonoT! /pauza/

jenaro – ai, naxav. Cven ki yvelaferi movawyveT, magram aravin ar mova.

amadeo – /ar Rebulibs mamis winadadebas/ wruwunam Cibuxs moukida.

jenaro – /dauSva, rom wruwuna Secda, rogorc es albaT adrec momxdara/ wina
kviras saaTnaxevari viweqi am loginze.... /yvela akeTebS JestS, romelic
niSnavs `ras izam~. pauza/

adelaida – /xedavs, rom molodini gagrZelda da laparaks iwyebs/ xom giTxariT, dona
ama.... /gaismis kakuni. yvela Relavs/

amadeo – /Zlivs gasagonad/ movidnen!

jenaro – /Zalian SeSinebuli/ uuu! is jaSuSi maimuni!

amalia – daweqi!

/jenaro micvalebulis pozas Rebulobs. adelaida Tvalebs zecisken apyrops da
loculobs. paskalino da mamao raRacas butbuteben, viTom sulis
mosaxseniebel locvebs. danarCenebi Cumad tirian. gareT kakuni sul ufro
xSirdeba. eriko kars aRebs, Semodis brigadiri Capa ori gadacmuli agentiT./

Capa - /viTom sxva, gareT darCenil agentebs mimarTavs/ Tqven aq moicadeT.

/Capa 50 wlis kacia. WaRara. mZimed dadis da maxvili Tvali aqvs. icis Tavis
saqme. cxovrebam da samuSaom gamoawrTes. mSvenivrad icis, rom aris
SemTxvevebi, gansakuTrebiT neapolSi, rodesac raRac raRaceebi ar unda
SeamCnio. Semodis. aTvalierebs iqaurobas da qudis mouxdelad ambobs
CacinebiT/ es ra aris, a?

/ulvaSze xels isvams da ironiulad ganagrZobs/ pirdapir edemia..... guSin sami
micvalebuli materdeize, ori furCulaSi. dRes ki xuTi pojorealSi. /mimarTavs
yvelas raTa Seawyvetinos maskaradi/ pojorealis sasaflaoze ki ara, pojorealis
cixeSi! /oficialurad/ morCiT exla, xom iciT cudi aravisTvis minda. /magidaze
xels artyams Zlierad/, magram arc is minda rom gamasulelon. /micvalebulis
mimarTavs/ ei, Sen lazare, aRsdeqi axlave, Torem borkilebs dagadeb.

amalia - /ukiduresi mwuxarebiT/ RmerTo Cemo....batono es Cemi qmaria.....wuxel,
or saaTsa da 35 wuTze gardaicvala.

Capa – zustad 35-ze?

amadeo - /dasTan erTad tiris/ mama! mama!

orive monazoni locvebs kiTxulobs, magram es locvebi ratomRac ginebas ufro
waagavs/

adelaida - /loculobs/ ufalo, Sen Seunde yvela codvebi, acxone sulis misi.../Capa
TvalmoWutuli uyurebs mas/

eriko - /daiWers Capas mzeras. dgeba. xels iwvdis sawolisaken, TiTqos Capas
molboba undao/ ra kaci iyo! ra kaci!

Capa - /Tavs uqnevs/ aba, aba, ra kaci iyo! /moulodnelad/ morCiT maimunobas!
/zizRiT/ es ra xalxia! Tqven ra sulelebi xom ar ggonivarT?

adelaida - /daljinebiT/ ufalo Sen Seunde yvela codvebi, acxone sulis misi.

Capa - /gadawyvetiT/ ki batono! ese igi aq namdvilad micvalebuli wevs. mjera. me ki
mesaflave viqnebi...axla rom dagavleb xels.../mtkiced midis sawolisken/

amalia - /sasowarkveTili JestiT aCerebs brigadirs/ ara! /muxlebze exveva mas da
qviTinebs. am dros msaxiobebma unda miaRwion udides dramatizms.
araviTari karikatura. jer erTi imitom, rom Cvens xalxs TvalTmaqçoba sCvevia
da meorec erTi – safrTxe marTlac didia/.

ratom ar gjerat! Cemi qmari marTla mokvda! Cven aseTebi ara varT! vinc
wagaqezaT Cvens winaaRmdeg icodeT, is Cveni mteria! /dgeba fexze,
situaciis baton-patroni xdeba da sasowarkveTilad ganagrZobs/ nuTu ver
xedavT ojaxis ubedurebas? nuTu ar gecodebaT es ori daoblebuli; bavSvi?
/aRSfoTebiT/ Tu ar gjerat, Tu ar gecodebaT dangreuli da gaubedurebuli
ojaxi, Tu ar TanaugrZnobT Cvens ubedurebas, axleT xeli da darwmundiT!
midiT Tu gambedaoba geyofaT! /TiTqmis gamomwvevad/ midiT, CaidineT es
mkrexeloba, Tu eklesiis ar geSiniaT! /amalia ukve ubiZgebs sawolisaken,
radgan SeamCnia, rom misma moqmedebam jerovani qmedeba iqonia
brigadirze da is ukve veRar bedavs nabijis gadadgmas/ midiT, midiT, raRas
uyurebT.....

Capa - /gaognebuli, roforc scenis dramatulobiT, aseve jenaros TavSekavebis unariT/
misvla rad minda? Tu marTla mokvda, xels vin axlebs? me araferi ar vici.....

maria - /tiriliT/ mokvda brigadiro, mama mokvda....

adelaida - /SeamCnia, rom Capa TiTqmis damarcxda da moumata/ ufalo, Sen Seunde yvela codvebi....acxone suli misi.... /Capa isev akvirdeba adelaidas, mere erikos, eriko dgeba da ~micvalebulze~ uTiTebS/

eriko – ra kaci iyo! ra kaci!

Capa – jandabas Tqveni Tavi. vis asulelebT? /ver Seurigda im azrs, rom asuleleben da gadawyvita CaerTos am TamaSSi/ kargi batono! maS Tqven ambobT, rom is namdvilad micvalebulia. mjera, imdenad mjera, rom gadavwyvite ganugeSoT, gaviziaro Tqveni ubedureba. ai, davjdebi axla aq da sanam ar gaasveneben, vijdebi ase. /iRebs skams da jdeba scenis centrSi magidasTan/

adelaida - /borotad, cudaT dafaruli zizRiT uyurebs Capas\ ufalo, Sen Seunde yvela codva, acxone suli misi.... /monozvnebi ufro xmamaRla kiTxuloben TavianT ucnaur locvebs. danarCenebi ganagrZoben am scenur TamaSS, xandaxan erTmaneTisaken apareben Tvals. saerTo dabneulobaa. ismis mxolod adelaidas Cumi locva.

adelaida – ufalo Sen Seunde yvela codva, acxone suli misi..... /Soridan gaismis gangaSis xma. Semdeg CoCqoli, sirbili, SeZaxilebi. yvela dabneulad misCerebian erTmaneTs. yvela sxvisagan elis gadawyvetilebas. ~monozvnebi~ loculoben. gareT xmauri matulobs. ismis calkeuli xmebi: ~nanina, bavSvebi gamoiyvane~, ~win iyure~, ~wynarad, wynarad~, ~boTISi wyalia da.....~, ~Cqara, Cqara~, ~gaaReT TavSesafari~, ~saxlis patroni ar aris aq~, ~aq var aq~, ~ZaRIs ra unda aq, ramdenjer unda giTxraT!~ gangaSis sayviri miCumda, xangrZlivi, daZabuli siCume.

amalia - /Semrigeblurad/ aq axlos kargi TavSesafaria.... aba rodemde viyoT ase....

Capa - /sigarets ukidebs. civad/ Tu geSiniaT, SegiZliaT waxvideT. aseT dros micvalebulis marto datoveba didi codvaa. me udarajeb. /siamovnebiT abolebs, monozvnebi dgebian. qaluri xmiT emSvidobebian/

federiko – Cven wavediT!

paskalino – mivdivarT! /garbian da yuradRebas ar aqceven imas, rom uknidan dakerebuli Sarvlebi mouCanT/

Capa - /SeamCnevs amas da agrZelebs TamaSs/ Sarvliani monoZvnebi! /ismis sazenito artileriis pirveli zalpebi, jenaros/ ei, micvalebulo, momismine, adeqi da erTad wavideT TavSesafarSi!

I-agenti - /SeSinebulia/ brigadiro, riski Zalian didia....

Capa – Tu geSinia, wadi!

/Siga da Sig ismis yumbarebis afeTebis yru xma. amalia panikam Seipyro....marcxena kedelzea akruli. bavSvebi gulSi yavs Caxutebuli, TiTqos icavso. erikoc da adelaidac kedels ekvrian/

I-agenti - /Zlieri afeTqebis Semdeg/ brigadiro!.... /mtkiced/ me wavedi! ./garbis, II-agentic miyveba/

Capa - /afeTqebis moaxlovebisas mimarTavs jenaros garegnulad mSvidad/ ai, ukve sul axlos afeTqda. TviTmfrinavebis xmac ismis. es ki tyviamfrqvevebia..... /kidev Zlieri afeTqeba sul axlos/ ai, kidev! Cven Tu dagveca, karg dros gavatarebT. es saxli ki ara, xuxulaa. /dabombva Zlierdeba. afeTqebebi xSirdeba. karis minebi JRrialeben. brigadiri mainc auRelvebelia da Tvals ar aSorebs jenaros. ~micvalebuli~ arc SemkrTala. afeTqebebi iSviaTdeba. bolos sul miwyda. siCumea. Capam SvebiT amoisunTqa./

gamodis rom marTla mokvdi? arc bombebi moqmedeben Senze. /jenaro ar inZreva/ ox, ra jiuti xar!

/Capa dgeba, midis sawolis TavTan da eyrdnoba mas, rogorc fanjris rafas/ adeqi! damijere, adeqi da SenTvis ukeTesi iqneba! /moTminebidan gamodis da sawols anjRrevs/ Sen gesmis ras geubnebian? adeqi! /jenaro sicocxlis niSan-wyals ar amJRavnebs. Capa sawols irgvliv uvlis da joxiT swevs sabnis kides. iq produqtebia/ Sexede, erTi amas, ra ambavia! /pauzis Semdeg ismis signali. ~gangaSi damTavrebulia~ quCaSi isev yvirili da sirbilia. ~gaTavda!~ ~nanina ra iqna?~ ~gza, gza~. ~fexsacmeli visia?~ ~mezobel quCaze saxli daingra~.

~mexanZreebi~!, ismis saxanZro razmis manqanis xma. Capa ukve aRfrTovanebiT uyurebs jenaros. TiTqos erToba/ bravo, bravo! me xom vici, rom mkvdari ara xar. darwmunebulic var. sawolis qveS kontrabandas inaxav, magram me ar dagapatimreb. micvalebulis xelis xleba mkrexelobaa, magram ufro meti mkrexeloba iqneba, Sennair cocxals rame dauSavo. ar dagapatimreb. /pauza/ Tu kaci xar, gainZeri ra! arc gagCxrekav..... /jenaros rogorc Cans, am dapatimrebisa ar jera/ Tu gainZrevi, ar dagapatimreb..... patiosan sityvas gaZlev. /jenaros patiosani sityva eyofoda, magram rogorc Cans, axla sxva rames elodeba. Capa mixvdeba da iqve seriozulad/ arc gagCxrekav, sindiss geficebi!

jenaro - /Tmobs, magram mainc afrTxilebs Capas/ axla rom damapatimroT, ukanaskneli usindiso iqnebiT!

Capa - /kmayofilia, rom Tavidanve ar Secda da asrulebs sityvas/ sindiss geficebi, ar dagapatimreb, magram icode, rom arc iseTi suleli vyofilvar!

jenaro - /jdeba sawolze kmayofili/ arc me, brigadiro!

Capa – didsulovnad, farTod, espanurad ukravs Tavs/ naxvamdis batonebo! /midis gasasvlelisaken/

yvela - /TvalTmaqcobis gareSe, mowiwebiT, emSvidobebian didsulovan brigadirs, romelic ~arc iseTi suleli~ aRmoCnda. yvela gamoTqvams aRfrTovanebas/ naxvamdis! naxvamdis!.....

amalia – brigadiro, gamoiareT xolme..... yavas xom ar miirTmevT?

Capa – gmadlobT, ukve davlie!

/yvelani acileben brigadirs. jenaro Camovida sawolidan da gamciblebs SeuerTda/

farda

II moqmedeba

moqmedeba warmoebs inglisel da amerikel mokavSireTa jarebis gadmosxmis Semdeg. dona amalias oTaxi sul mTlad gamocvlili, morTuli da dawkrialebulia. kedlebi yoCivardis-fradaa SeRebili. Weri moyviTalod SeuRebavT da oqrosvarayiani CuqurTmebiT mourTavT. scenis siRrmeSi myofi jenaros tixari auRiaT. da mis ukan kedeli TeTri keramikuli filebiT mouWediaT metra-naxevaris siganeze. filebis qveS, TeTrive marmarilos ganieri Taro daumagrebiaT, romelsac didi da brWyviala yavis saxarSi agregati amSvenebs. axalTaxali ukanaskneli modis avejs bzinva gaaqvs. oradgilian sawolze, yviTeli, Zvirfasi abreSumis gadasafarebeli afaria.

quCaSi, madona del karmenis qandakebis win yvavilebi gamxmara, sanTlebi Camqrala, Tumca Siga-da-Sig axali mosarTavebic Cans da rac mTavaria xuTi minis mrgvali xufiT daxurili eleqtronaTura kidia. amaliac gamocvlilia. kargad Caucvia. samkaulebiT avsebulia da ufro axalgazrdad gamoiyureba. fardis axdisas sarkesTan dgas da Tmebs isworebs. Txeli kaba acvia, windebi da fexsacmelebi kabis Sesaferisi. grZeli sayureebi ukeTia, garedan ismis movaWreTa gaurkveveli xmebi, romlebic burbonebis droindel neapols mogvagonebs. quCaSi gamocoxclebuli moZraoba imaze metyvelebs, rom irgvliv `Tavisufleba sufevs~ da produqtebic iSoveba. movaWreTa xmebi! `aba, kargi qaTmebi~, `wiwaka, badrijani~, `kartofilis katletebi~, `vin eweva Tambaqos, aba, kargi Tambaqo~, `aqeT amerikuli sigaretebi~, `coxali, coxali~.

amalia iRebs komodidan did flakons da odekolons isxurebs mklavebze da yelze. Semdeg marcxena peSvSi isxams odekolons da iataksa da avejze asxurebs. Semodis asunta, dona adelaida skianos ZmisSvili. is deidasTan cxovrobs, mezobel saxlSi. yvelaferi Savi acvia da sayureebic Savi ukeTia. ase ician glova xalxidan gamosulma qalebma. ocdaoTxi wlisaa. uSualo, cota dabneuli, xalxTan urTierTobis moyvaruli. nebismier adamianTan SeuZlia gaabas

laparaki yovelgvari dafiqrebis gareSe. ar akvirdeba, visTan ras ambobs, rac xSirad iwvevs Cxubsa da usiamovnebas. aseT SemTxvevebSi asunta sulelurad iRimeba xolme, sityvas Suaze swyvets, gaugebrad butbutebs `uh.... ara... diax...~ da mere isteriulad da TavSeukaveblad xarxarebs xolme. amalias danaxvaze asunta Cerdeba da naxebrad gaxsnil fuTas aCvenebs.

asunta – dona ama, naxeT ra xorci viSove, xvalisTvis wvnians gavakeTeb.

amalia – /uyuradRebod/ Zalian kargi.

asunta – /pirferobiT/ Tu gindaT dagiTmobT. CvenTvis axals viyidi. xuTasi liri Rirs.

amalia – ara. saRamosTvis ukve yvelaferi maqvs.

asunta – vici. erikom am saRamos Cvenc dagvpatiJa da wvniansac imitom vakeTeb xvalisTvis.

amalia – ho, erikom yvela dapatiJa. /amayad/

asunta – rituCa rogor aris?

amalia – ver aris kargad.

asunta – deidaCemi masTanaa?

amalia – ho, me vTxove, bavSvi wynardeba, roca adelaidas xedavs.

asunta – bavSvebis movla ki icis.... waval, xorcs waviReb. ukacravad. /midis/

/Semodis tereza. mas margarita moyveba. es ori ubralo gogonaa, magram zedmetad daxatuli da morTuli Wrel-Wreli ferebiT. zomaze maRali da zomaze mokle kabebiT.

tereza – gamarjobaT, dona ama!

amalia – gamarjobaT!

margarita – maria mzad aris?

amalia – ar vici. icvamda weRan. sad midixarT am SuaRamisas?

tereza – ise, saseirnod!

amalia – Tqven girCevniaT frTxilad iyoT. ramdenjer miTqvams im Cemi qaklbatonisTvisac.... magaliTad im amerikel serJants rom xvdeba.... vin aris? ra kacia? ratom ar macnobs? an is TviTon ratom ar mecnoBa?

tereza – dona ama. iciT ra biWia... oRond cota moridebulia. italiuri kargad icis da erideba TqvenTan laparaki.

margarita – upirveles yovlisa is jariskacia da rogorc yvela kargi jariskaci Tavis Sina-ganawess emorCileba.... axla xlaforTobs, sabuTebS agrovebs, aformebs, imitom rom maTi kanonis mixedviT, qorwinebisaTvis TviT amerikidan unda mouvides nebarTva.... amas winaT gviTxra, rom rogorc ki yvela sabuTs moagrovebs, mova TqvenTan da marias xels gTxovT.

tereza – rax Seexeba Cvens gaseirnebas, Tqven rom gviTxariT, grTxilad iyaviTo, amaSi araferia saSiSi. imitom rom, amerikelebi saRad moazrovne xalxia da Tavs araviTar SemTxvevaSi ar miscemen raime cudis uflebas. seirnoben gogonebTan xelixel-gadaxveulebi mxolod da mxolod amxanagurad, megobrulad. cuds araviTar SemTxvevaSi ar gaivleben gulSi.

amalia – ki magram, isini ratomRac mxolod da mxolod gogonebTan megobroben. mamakacebTan ki arc Tu maincdamainc.

tereza – ras izam.... amerikelebi sxvanair cxovrebas arian miCveuli. Tqvens qaliSvils bedma gauRima, sacaa gaTxovdeba da wayveba qmars amerikaSi. is joni ki jer me mearSiyeboda, magram mere maria gaicno da maSinve gamotyda, rom is ufro moewona. me mgoni Zalian kargad moiqca, rom ar damala. movida da pirdapir pirSi miTxra - ~Seni daqali ufro ~veri nais~, vidre Seno~. me uTxari....~o, kei~ meTqi. saRamos ki movida da meore jariskaci moiyyana, es Cemi Zmakacio. im biWs pirveli danaxvisTanave Sevuyvardi. mec Zalian momewona. mere me vuTxari, me kidev myavs daqali meTqi, ese igi, margarita, da Sen xom ar gyavs meTqi kidev erTi Zmakaci meTqi. ki, myavso da kidev erTi biWi moiyyanes. ai, ase davZmakacdiT eqvsive.

margarita – ki magram me is mesame biWi sulac ar momwons, mokle fexebi aqvs.

amalia – mere ra...adeqi da uTxari, Sen ara xar Tqo ~veri nais~, sxva moiyyane, romelic ufro ~veri nais~ iqneba-Tqo. /Semodis maria/ romel saaTze dabrundebi?

maria – roca gavTavisufldebi.

amalia – bavSvia cudad /gadis marjvniv/

tereza - /marias/ wavediT!

maria – sad unda wavideT? mTeli kviraa davdivar da erTxelac ar gamoCenila.

tereza – iqneb dRes gamoCndnen.

maria – CemTvis sul erTia. yvelaferi Cemi brali iyo da axia Cemze, magram me mainc minda vnaxo da vuTxra, Zmakacebis mogzavnas da kvalis arevas gerCivna TviTon mosuliyavi da simarTle geTqva meTqi.

tereza – guSin Cemma miTxra, am saRamos moviyvano.

maria - ar daijero! wasulia! didi xania wasulia da xval an zeg Tqvene bic wavlen da migatoveben.

tereza – wavlen da wavidnen, Cven ra?

maria - /didxans uyurebs TvalebSi. TiTqos eubneba, ar ici, ra mdgomareobaSi varTo/ Cven ra!

tereza - /gaaxsendeba. rom TviTonac am dReSia/ ho....

margarita – me Cemi ar momwons, mokle fexebi aqvs.

tereza - /afeTqda/ Steri! ra unda gelaparako! /marias/ aq ra ambebi xdeba da es ki ~grZeli fexebi aqvs, mokle fexebi aqvs~ /gadian/

adelaida – daiZina. mgoni sixem dauklo. Tu kidev dagWirdebiT, ar mogeridoT.

amalia – erTi es Rili miukere amadeos perangze. nemsu da Zafi ujraSia.

adelaida – axlave, axlave.

federiko - /SemouZRveba RviniT movaWres, romelic savse kasrs moaTrevs/ dona ama, sinior erikom mTxova gadmogceT, rom aseTi Rvino marTlac iSviaTia....

amalia - /Rvinis gamyidvels/ boTlebi garecxilia.

federiko - /xsnis fuTas, romelic Tan moitana/ eqvsi TeTri puri.....mokavSireebis fqvilisaganaa.... nel cecxlzea gamomcxvari furneSi. sigaretebi.... terezom gamogizavnaT. ai, es werilic moayola.

- amalia - /werils utrialebs... aSkarad etyoba, rom kiTxva ar icis/ raRac ver varCev.....
dona adela..... naxeT, erTi ra sweria.
- adelaida – aba maCveneT. /arTmevs werils. verc is axerxebS wakiTxvas/
- federiko – dona ama, Tqvenma vaJma vaxSmisTvis ori batkani iSovna. pirdapir samefo sufru iSleba. batknebi ukve mivabare furneSi Sesawvavad. rvis naxevarze waval da movitan.
- amalia – /xedavs, rom adelaida ver kiTxulobs/ dona adela, Tu kiTxva ar iciT, tyuilad nu wvalobT.
- adelaida – ara.... iciT raSia saqme..... raRac am bolo dros ai am TvaliT ver vxedav kargad. Tanac fanqriTaa dawerili.
- federiko – waval Rvinis gadmosxmaSi mivexmarebi. /gadis/
- aselaida – /rogorc iqna gaarCia da kiTxulobs/ Zvirfaso, dona amalia, miiReT..... aha, miiReT, ese igi, CaibareT..... miiReT sigaretebi, romlebic rom moitana anglielma serJantma, Tanac TiTo paCkaSi aTi lira meti momocio. me vuTxari, Sen xom anglieli xar meTqi. is meubneba Tu ginda anglielic viqnebi, magram fasi Tu gawyobs aiRe, Tu ara sxva italiel movaWresTan wavallo....
- amalia – oh, magaTi....
- adelaida – /agrZeLebs/ ra meqna? ar unda ameRo? rogorc me vSvrebi, Tqvenc ise qeniT. erTmaneTs nu vazaralebT. gauSvi xalxi erTi sami dRe usigaretod ijdes. xuTSabaTs yvelam erTad gamovaCinoT da ufro did fasad gavyidiT. paCka as samoc lirad. SematyobineT sabnebis da Salis svitrebis fasebi, imitom, rom male siciveebi dadgeba da fasebi aiwevs. girCevT zamTrisTvis dakonservebuli pomidori moimaragoT.
- amali – eg ukve movimarage.
- asunta – /quCidan Semodis/ deida, wamodiT, kartofili ukve gavaxe. TviTon naxeT.
- adelaida – /dgeba/ perangs aq davkidebT, am skamze, dona ama, Tu dagWirdeT, damiZaxeT.
- amalia – Tu rituCam gaiRviZa.

asunta – me davrCebi.

adelaida – maS me waval /gadis/

asunta – dona ama, mindoda TqvenTvis mekiTxa..... oh, ra kargi sunia! ra kargia,
roca qals Tavis mosavleli droc rCeba. /aTvalierebs odekolonis SuSas/ ai, es
mesmis. boTlis saocari formisaa. erikom gaCuqaT, ara?

amalia – /TiTqmis Seuracxyofilad/ eriko ra SuaSia! TviTon viyide.

asunta – ara.... me vifiqre..... ubanSi xom yvelam icis, rom Tqven.... rom eriko....
/mixvda, rom meti mouvida/ uh..... ara..... diax.....

amalia – ra eriko? /moTminebidan gamovida/ visi ra saqmea.

asunta – /awyvetinebs/ ara, Tqven nu gajavrdebiT..... me ise vTqvi deidaCemi sul
meubneba, enas kbili daaWire, magram me xom gangeb ar vambob....
/isteriulad icinis/ ra suleli var ara? xandaxan martoc vicini xolme..... /kvdeba
siciliT/

amalia – ra gacinebT?

asunta – oi.... ara....nu....nu melaparakebiT, Torem uaresi momiva...../ver Cerdeba
da mere TiTqos sakuTar Tavs gaubrazda/ RmerTo Cemo, es ra ubedurebaa!

amalia – ooox! eg sicili me ki ara, vis ar gadarevs....

asunta – ras izam, eg erTi nakli maqvs. cota kidev da..... ai, morCa..... gamiara..... ho,
weRan mindoda mekiTxa..... deidaCemTan aseT Temaze, ver vlaparakob....
is Cemze uaresia..... Tqven ki iseTi xarT, rom mTel qveyanas iyidiT da gayidiT.

amalia – ho, ra ginda.....

asunta – ai, me mindoda mekiTxa.... me Sinabera var Tu ara?

amalia – aba me saidan unda vicode!

asunta – 1941 wlis 24 marts, colad gavyevi ernesto santafedes, magram Cveni
qorwineba mxolod qaRaldze aRiniSna, radgan ernesto samxedroSi iyo da
samxreT afrikaSi msaxurobda. ra kargi kaba gacviaT..... axalia?

amalia - /viTom gulgrilad/ guSinwin momimTavra mkeravma.

asunta – jarSi adre gaiwvies. maSin jer kidev davdiodiT. bolojer erTmaneTs SevxdiT, rogorc sacole da saqmro, magram rogorc coli da qmari, TiTqos viRacam dagvwyevlao, ver movaxerxeT.... rogor giTxraT.... jaridan 15 dRiT Camovida SvebulebaSi. me oTaxSi yvelaferi movamzade.... deidaCemi sxvenze gadabargda da marto dagvtova, magram TiTqos jinaze..... atyda dabombvebi..... me ki ise lamazad gamovewyve..... mTeli erTi boTli odekoloni gadavisxi Tavze. /gangaSis signals baZavs/ uuuuu da gaviqeciT. mTeli misi Sevbuleba 15 dRe TavSesafarSi gavatareT. mere isev dabruna Tavis nawilSi da is iyo da is, cota xnis Semdeg cnoba movida, Tanac CemTan ki ara, erTi Cemi naTesavis amxanags Seutyvia da viRac moxuci qalisaTvis daubarebia.

amalia – e-e-eh! /mokled nu gaaWire saqme/

asunta – mokled, gadmogvces yvela tyved Cavardao.... mere erTi misi amxanagi Camovida da ambavi Camoitana, mokvdao. meorem gamomicxada, coxali vnaxeo.... hoda, mec vfiqrob, am Worebis Semdeg, Sinabera var Tu ara?

amalia – xar aba, ara? Tu qmarTan ar gicxovria.....magram saqme imaSia, rom radganac zustad ar ici coxalia Tu mkvdaria, isev gaTxovilad iTvlebi.....

asunta – amaSia saqme....

amalia – meored ver gaTxovdebi.....

asunta –vin? me? magaze sul ar vfiqrob. upirveles yovlisa me pativs vcem im adamianis naTel xsovnas, romelic SeiZleba mokvda... /aCvenebs kiserze Camokidebul Sav medalions/ ai xedavT? sul Tan damaqvs..... sSavebic Cavicvi..... mere gavixade.... roca miTxres tyved ariso, magram mere isev Cavicvi..... /icinis/ RmerTo Cemo, xan vicvam am Savebs, gagiJeba SeiZleba..... megona axla Tu gavixade, aRar Cavicvam meTqi.... /eSmakurad/ eh, rodis gavigeb neta namdvili cxovrebis gemos, albaT roca viri xeze ava. /Semodis eriko SesaniSnavi nacrisferi kostiumiT, yviTeli fexsacmliT, Wreli halstuxiT da gulis jibeSi yvaviliT. Zvirfasi qudi axuravs. yvelaferi es, mis

mdgomareobaSi momxdar did cvlilebebze metyvelebs. is axla arqimilioneria.
 mixvra-moxvrazed etyoba, marjvena xelis Sua TiTze didi brilliantis Tvliani
 beWedi ukeTia, romelsac wamdauwum yvelas Tvalwin aTamaSebs. axla
 `koxta~ ubnis qalebis kerpia. es man kargad icis da siamovnebs kidevac/

eriko – ai, mec movedi. /asunta SeamCnia da ar esiamovna/ rogor gikiTxoT, dona
 ama?

amalia – /aRSfoTebulia. ramis TvalebiT SeWamos/ momilocavs, sul kargad,
 janmrTelad, bednierad.

eriko – madlobT. ocdaTeqvsmetmac momikakuna..... vberdebiT.....

asunta – ocdaTeqvsmetis? es xom swored gafurCqvnis xanaa mamakacisTvis.

amalia – marTali giTxraT, ufro adre gelodiT.

eriko- valdebuli ki viyavi, ufro adre movsuliyavi da madloba gadamexada SesaniSnavi
 TaigulisTvis, saxlSi rom gamomigzavneT am diliT. garda amisa bodiSis
 moxdac mindoda SewuxebisTvis, dabadebis dRes rom ojaxSi mimarTavT...

amalia – ras brZanebT, ras brZanebT. Tqven martoxela brZandebiT..... aq ki Tavs ise
 igrZnobT, rogorc sakuTar saxlSi.

eriko – kidev erTxel didi madloba, magram Zalian gTxovT Tqven TviTon nuraferze nu
 SewuxdebiT. me da amadeom yvelaferi gaviTvaliswineT. ho, weRan
 vambobdi... ufro adre movidodi meTqi, magram erTi naxevari saaTiT
 iuvelirTan Seviare, patara saqme mqonda, mere saxlSi gaviare, gamovicvale,
 Torem Sav muSas vgavdi..... da axla ki aq var..... TqvenTan..... amadeo
 movida?

amalia – ara. uTenia wavida da jerac ar gamoCenila.

eriko – /asuntas/ gogoni Sen saxli saqme ara gaqvs? /asunta daibna/

amalia – yovel SemTxvevaSi ar midis. rituCam rom gaiRviZos.

eriko – marTla, rogor aris?

asunta – ukeTesad. misi gulisTvisac var mec aq... Tqven ggoniaT ar vici, rom rodesac modixarT unda wavide? imitom, rom.... /uceb iwyebs sicils/ uh..... ara..... diax.....

amalia – isev daiwye?

asunta – /icinis/ ra vqna? ver vCerdebi... /kvdeba siciliT/ ra suleli var, ara..... xandaxan umizezod vicini xolme... vin damijerebs..... /gadis/

amadeo – /Semodis gamopranWuli/ gamarjobaT, batonebo! /midis komodTan da raRacas eZeb. mere ipovis/ uh! dakarguli megona! /yvelas daanaxvebs gazeTSi Sexveul raRac grZels/ /Semodis gamxdari da gaZvaltyavebuli rikardo/

rikardo – gamarjobaT! /salamze undilad pasuxoben/

amalia – /ukmayofilod/ ra gnebavT? /rikardo dabneulia. aniSnebs amalia, iseTi saqme maqvs, mxolod erTi-erTze unda davrCeTo, Torem amden xalxSi ar iTqmiso/

amalia – ki batono, axlave....

rikardo – diax /mtkiced/ me dagelodebiT.

pepe – /amadeos gverdze gaixmobs/ am saRamos ver SevxdebiT?

amadeo – stumrebi gvyavs. ar moxval?

pepe – rogor ara. dapatiJebuli var.

amadeo – hoda, maSin vilaparakoT.

pepe – /frTxilad/ ar gamova. iq amis dro ar iqneba. erTi manqana vici, xuTi axalT-axali saburavi aqvs. xval saRamos SeiZleba CaviseirnoT da....

amadeo – /awyvetinebs/ moica, gareT gavideT....

pepe – dona ama, miiReT yvelis fuli.

federiko – dona ama, sigareti ara gaqvT?

amalia – ar moutaniaT.

pepe – /ironiulad/ gasagebia, ese igi, dRes Semdeg sigareti gaqra.

federiko – akrZalulia specialuri dekretiT...

pepe – wamo, wamo....

federiko – movdivar. kargad brZandebodeT. /amadeos/ Sen rCebi?

eriko – rCeba, rCeba. /amadeos/ mwirdebi, xom giTxari.

pepe – maS saRamomde, wavediT.

amalia – /rikardos/ diax, gismenT sinior.

rikardo – /moridebiT/ im SeTanxmehis mixedviT, Cven rom amas winaT....

amadeo – /erikos/ mosaxvevSi viqnebi. Tu dagWirdeT, damiZaxeT. /wasvlas apirebs,

magram ise SeCerdeba/ uh, isev maviwydeboda..... samasi aTasi liria.....

/mixvda, rom rikardos TandaswrebiT ar unda eTqva/

amalia – oh! oh! oh! rodish moiSli Sen am xumrobas.

amadeu – ara... es ise..... Cemi amxanagisaa. axla unda movides wasaRebad. mokled

mosaxvevSi viqnebi.

amalia – /rikardos/ gismenT.

rikardo – /moridebiT, TiTqos iyos damnaSave/ me kanonis poziciidan ki ar

gelaparakebiT, ara, RmerTma damifaros.... me minda Tqvens sindiss

mivmarTo..... rodesac pirvelad davrCi ufulod, Tqven mirCieT gameyida Cemi

erT-erTi bina da dampirdiT myidvels giSovniTo. aseve moxda, rodesac

buRalteriis adgili davkarge liftebis saremonto biuroSi da meore binis gayidva

davapire, mere gavige, Turme orive binis myidvelebi Tqven TviTon yofilxarT.

suliTa da guliT gilocavT axalsaxlobas da gisurvebT as weliwads gesargebloT

erTiTac da meoreTic. diax.... Semdeg Tqven momeciT ormoci aTasi liri be im

binisa, romelSic axla vcxovrob col-SvilTan erTad da garda amisa amiZuleT xeli

momewera notariusis damownebulYqaRaldze, sadac naTqvamia, rom me

maqvs ufleba, davibruno bina, Tu eqvsi Tvis ganmavlobaSi dagibrunebdiT im

ormoc aTass. vada oci dRis win gaTavda..... magram Tqveni advokati

migzavnis uwyiss, sadac sweria: `an ixade binis qira, TveSi oTxi aTasi lira, an

wadi sadac ginda~. imas ki ar kiTxulobT sad unda wavide... me ar SemiZlia

vixado TveSi oTxi aTasi lira.... Tqven ki wamarTviT Cemi saxli sul raRac ormoc

aTas lirad.....

eriko – ki, magram dona amas mier mocemul valdebulebebSi naTqvamia, rom Tu Tqven eqvsi Tvis ganmavlobaSi ar gadaixdiT ormoc aTas lirs, imisTvis, rom dona ama gaxdes Tqveni binis sruli baton-patroni, man damatebiT unda mogceT kidev ormocdaaTi aTasi liri. amitomac gamogigzavna advokatma is qaRaldi, ratom ar gindaT waiRoT Tqveni ormocdaaTi aTasi liri. waiReT da eZebeT axali bina.

rikardo – veZebo? mere da sad viSovi binas coliT da sami SviliT.

eriko – mapatieT, magram ver gavige, ra gindaT. ise ar varga..... ase ar varga.....

rikardo – ai, me maqvs aTi aTasi liri... ori pijaki da sazamTro Sarvali gavyide..... amdenic ar Rirda, magram xom iciT, axla ra fasebia.... me mindoda es Tanxa SemomeTavazebina im ormoci aTasis angariSSi, dona amasi rom mmarTebS.... Tanac Cemi Zveli samsaxuridan angariSsworebisa mergeba kidev oTxmoci aTasi liri..... ase rom... sul raRac ramodenime dRe da.... Cemi wilic gaerTiandeba Tqvens wilTan.

amalia – ici ra. Tqven Zalian kargad iciT Cemi damokidebuleba. xandaxan, ai rodesac aseTi mwveli mzeriT miyurebT xolme, iseT Itolvas vgrZnob Tqvendami, rom geficebiT, RmerTs vevedrebi ocneba cxadad amixdes meTqi. xandaxan mzad var sakuTari Tavi gavrozgo aseTi survilebisTvis..... Cvenma saqmianma megobrobam..... rodesac me vyidulobdi da vyiddi Tqvens mier motanil saqonels, diid mogeba mogvca..... da madloba RmerTs, rad gvinda farisevloba, me ukve mozdili qaliSvili myavs, Tanac jenaro...

eriko – ukve weliwadze metia, rac araviTari cnoba ar mogsvliaT jenaros Sesaxeb. me ar minda avismetyvelad mogevlinoT, nuTu Tqven fiqrobT, cocxali rom iyos raime cnobis mowodebas ver moaxerxebda. im, dabombvebis Semdeg SeuZlebeli iyo misi kvalis migneba. albaT germanelebma waiyvanes, magram rad sWirdebodaT? exalisebodaT zedmeti bargi? gzebze gauTavebeli srola iyo... bombebi. naRmebi... damijereT, dom jenaro aRaraa cocxali.

amalia – /komodidan werils iRebs/ amas xedavT? jenaros saxelzea, guSinwin movida. gavxseni, megon raime cnoba iqneboda..... erT kaci swers..... etyoba iq gaicno... sul erTad yofilan. Tavis ambebs atyobinebs. jenarom albaT misamarTi dautova sad wavide.... vis vkiTxo? ara cocxalia.... cocxali... da Tu arafers iwereba, albaT ver moaxerxa. iciT sul Tvalwin midgas, ganuwyvetliv.

eriko – gasagebia. TqenTvis albaT didi sixaruli iqneba....

amalia – sixarulic da ubedurebac.... xvdebiT albaT daiwyebis gamokiTxvas..... saidan.... rogor.....es SeiZleba..... es ar SeiZleba. mokled xel-fexs Semikravs.

eriko – /uaxlovdeba/ rasakvirvelia mesmis.....

amalia – /Tavs aridebs/ `es saxifaToa, frTxilad unda viyoT~.

eriko – iqneb xsva mizezic aris?

amalia – mizezi bevria.

eriko – me xom ara var erT-erTi? xo Tu ara?

amalia – /aRar ZaluZs gamklaveba. xelebze xebebs uWers da grZnobiT CurCuleba/ xo, xo, Senc xar. /eriko exveva kocnis. Semodis federiko. SeniSnavs Seyvarebulebs da gaSeSdeba, Semdeg ukan gabrundeba da karebSi dgeba/.

ucnobi – /Semodis/ yava gaqvT?

federiko – /uxeSad kravs xels/ vaWroba droebiT Sewyvetilia. kuTxis saxlSi moikiTxeT. aba swrafad! /ucnobi buzRuniT midis. eriko da amalia xmaurze krTebian da scildebian erTmaneTs. amalia meore oTaxSi gadis/

eriko – /federikos ukmayofilo/ ra ginda?

federiko – asanTi damrCa.

eriko – mere, aiRe.

federiko – /RimiliT/ rad minda..... kargi, kargi aviReb. /gadis/

amadeo – /Semodis/ Tqven CemTan laparaki gindodaT.

eriko – modi aq. momismine. quCaSi var dabadebuli, quCaSi var gazrdili da Senze ukeTesad mesmis zogi ram.....

amadeo – eg ra SuaSia?

eriko – im SuaSiā, rom erT mSvenier dRes wertili unda dasva da Wkvian kacs
mousmino. cota ar iyos saxifaTo gzas adgaxar.

amadeo - ra gzas?

eriko – mopeSvi pepestan amxanagobas. jer axalgazrda xar da SeiZleba aTasi sisulele
Caidino.... hoda Tavisuflebasac dakargav. Sen Tu ici, pepes ratom eZaxian
`domkrats~?

amadeo – /viTom ar icis/ ratom?

eriko – /ironiulad/ ar ici, ara? imitom, rom mxriT Seeyudeba xolme manqanas,
aswevs da Sen am dros SegiZlia borbali sul moxsna.

amadeo – me?

eriko – ver gaige ara? axlave agixsni ufro dawvrilebiT. /amalias/ Cven wavalT da
cotas gavivliT /TiTqmis ZaliT miaTrevs/

amadeo - don eri, Tqven raRac geSlebaT.

eriko – wamo, wamo! /gadian/

/swored am dros scenis siRrmeSi gamoCndeba maria. CanTas magidaze daagdebs da
gamomwvev pozaSi Cerdeba. federiko gamodis meore oTaxidan. gadis quCaSi/

amalia – /ironiIT/ oh! raRac male dabrundiT.... rao saqmrom, ra mindao.

maria – /viTom xsvaTa Soris/ Seni kargad yofnao. wavida da gafrinda.

amalia – /TiTqmis mxiarulad/ ras melaparakebi? ara uSavs axals iSovni.

maria – /civad/ viSovni! vinc minda da rogoric minda iseTs viSovni. Tqven ki Tqvens
saqmes mouareT.

amalia – ai, xom xedav. /mxiarulad/ Sen ki Tav-pirs imtvrevdi. mogzauroba....
amerika.... sul Sen gelodebian amerikaSi.

maria – me rac melodeboda, is damxvda win.... Tavpiri ki srulebiT ar mimtvrevia. guli
gamityda. Tqven ki sxvaTaSoris, SegeZloT cota ukeTesad mogexedaT
CemTvis, axla tyuilad awrialdebiT. verafers uSveliT.

amalia – /gaocebiT/ veRarafers uSveliT? ra qeni amistana?

maria – andre unda gefiqraT! saRamoobiT amxanagebTan rom mivdodi da sixaruliT
rom miSvebdiT xolme..... ase gawyobdaT da aba ra... vaWroba gasagebia,
saqonelic, magram cota meti unda gefiqraT Cemze!

amalia – magas rogor ambob! saxlis da bavSvebis gulisaTvis ar movikali Tavi? dRe da
Rame Tqvenze vfiqrobdi.

maria – Tqven sad gqondaT Cemze safiqrali dro. aba, erikoze viRa ifiqrebda?

amalia – /Zlivs ikavebs Tavs/ amas uyureT erTi! ramdenjer giTxari... me da eriko
vaWrobaSi SevamxanagdiT.... da es saqmeebi Sen sul ar gexeba. Cems Tavs
TviTon mivxedav. gaige? Sen jobia, Seni ambebi moyevi..... rodis?.... sad?....

maria – /yviris/ aq! aq momyavda xolme, roca saRamoobiT erikosTan erTad midiodiT
xolme saseirnod...

amalia – ./yviris/ aq? Cems saxlSi? usircxvilo! rogor mibedav amis Tqmas? Sen ara
xar Cemi dedobis Rirsi. sakuTari fexebiT gagTelav! gaganadgureb!...

maria – erikosac dauZaxeT! imanac mcemos!... sul erTia, Tqven isedac mieciT amis
ufleba!

amalia – garyvnilo! quCis gombio!

maria – SensaviT! zustad, SensaviT!

amalia – mogklav! gesmis! /maria mixvda, rom cudi dRe daadgeba da gadawyvita
gaecalos iqaurobas. kulisebidan ismis, rogor cdilobs maria aicdinos amalias
dartymebi. deda-Svils Soris brZola Zlierdeba. amasobaSi quCaSic raRac
CoCqoli atyda. ismis xmebi: `is aris is~, `gamarjoba~, `rogorc iqna~,
`gaumarjos, don jenaros~, `gamarjobaT, don jena~. `don jena, Cven ukve
cocxlebSi aRar gTvliDiT~/

jenaro – ai, me cocxali var da movedi kidevac. /xmauri matulobs. Semodis aRelvebuli
adelaida, iTaxSi aravin xvdeba da yviris/

adelaida – dona ama, dona ama!

amalia – ra moxda?

adelaida – Tqveni qmari!

jenaro – /Semodis da gzadagza yvelas esalmeba/ madlobT, madlobT. yvelas didi madloba! mere mogiyvebiT yvelafers..... mere..... mere..... /dainaxavs gamopranWul amalias da ver icnobs. gonia sxvagan moxvda da gabrunebas apirebs/ bodiSi siniora!

adelaida – /daewevea/ aqeT, don jena, aqeT! es Tqveni saxlia, ver icaniT? ager Tqveni colic! /jenaro Semosvlas ver bedavs. gaognebulia simdidriT da saxlis mowyobilobiT/

amalia – jenaro!

jenaro - ama! mapatie..... magram..... ramdeni dro gavida..... mTeli saukune. ara..... mTeli saukune..... /pauza. pirvelad amalia gamoerkveva/

amalia – kargi.... dajeqi.... daisvene.... momiyevi sad iyavi.

jenaro – ase uceb rogor mogiyve..... mTeli weli ar meyofa imis mosayolad rac vnaxe da gadavitane.... qaRaldis mTebia saWiro imis mosayolad, rac am camet-ToTxmet TveSi gadamxda. axlac Tvalwin midgas..... yvelaferi Tvalwin midgas..... sul TavSi mitrialebs. ar vici saidan daviwyo..... axla mgonia, rom yvelaferi damaviwyda.... Cveni saxli.... quCa.... mezoblebi..... ra siwynarea.... jobia Tqvenze vilaparakoT..... rogor xarT..... ras SvrebiT.... amadeo.... rituCa..... maria.....

amalia – rituCa ver aris kargad.

jenaro – ra mouvida?

amalia – iseTi araferi, sicxe aqvs..... bavSvebma ician xolme ase....

jenaro – sad aris? iqaa? /gadis meore oTaxSi/

adelaida – sawyali don jena.... rogor gamxda.... RmerTo! RmerTo! waval, dona ama.... mere Semovivli..... o, madona! dagvifare, gansacdelisgan.

amalia – maria! modi aq! mama Camovida!

maria – /gamodis cremlebis wmendiT/ Camovida?

amalia – ase ar daenaxo..... da saerTod, xma ar amoiRo..... Torem, sul bolos mouReb sacodavs.

amadeo – /Semorbis quCidan/ mama Camovida?

jenaro – /gamodis/ ama, didi sicxe aqvs.... raRac sunTqvac ar momwons.

amadeo – mama!

jenaro – amadeo! ra bednierebaa!

amadeo – ra kargia, rom Camoxvedi....

jenaro - /SeamCnevs marias/ mari! Sen ra! mamas ver xedav! /maria morbis da exveva/ o, rom icodeT, rom icodeT..... mere mogiyvebiT..... Cemi oTaxi ra uyaviT?

amalia – jena.... oTaxi...

jenaro – daangrieT?

amalia – Sen ar iyavi da.....

jenaro – marTalia.... ar viyavi..... cota ki mwyins, magram rasakvirvelia, ase ufro lamazia.

amadeo – mama, sad iyavi amden xans?

jenaro – ar vici..... Zalianac rom movindomo, verafers getyviT..... aba davsxdeT..... ase..... aba, ra giTxraT? sanapiros evakuaciis brZaneba rom miviReT..... uceb..... saaTnaxevariRa iyo darCenili da..... axali brZaneba: `gaaTavisufleT teritoria~. /amalias/ gaxsovT, ra ambavi iyo. xalxi CemodnebiT, bargiT...

amalia – rogor ar maxsovs...

jenaro – zustad im dros cixis win Camoviare, aTi kilo vaSli da oTxo kilo puri momqonda, gavTavdi pirdapir.... ho, naxevari gzac ar meqneboda gavlili, rom yuri movkari, zRvidan dabombva iwyebao.... `gaiqeciT TavSesafarSi~, `zRvidan gvbombaven~! `amerikelebi~. CemTvis vifiqre, gvbombon da iyvnen ramdenic undaT, ginda zRvidan da ginda xmeleTidan, saxlamde rogor me mivaRwev, aba aq xom ar davrCebi meTqi..... gzas yoveli mxridan cecxls uSendnen, namdvili jojoxeTi iyo... saxuravebze, kanalizaciis TxrilebSi, sul xalxi irweoda, mirbodnen da mirbodnen..... tyiamfrqvevebi.... germanelebi..... irgvliv daxocilebi..... am aliaqoTsi viRacam mxari gamkra da

waviqeci..... vaSlebi, puri sul damefanta. Tavi miwas davartyi, es xelic sul susxliSi mqonda mosvrili. yoveli mxridan srola mesmoda da bolos guli wamivida. mere..... vgrZnob, rom TiTqos viRac maxrCobs.... irgvliv aurzauria..... xalxi darbis.... yvirian... ganZreva minda da ver vinZrevi..... es fexebic TiTqos maqvs, magram Tan arca maqvs. vifiqre, albaT nangrevebSi movyevi da zevidan xalxi mawevs meTqi. mere matareblis xma momesma da vigrZeni, rom virwevi. aha, ese igi, matarebelSi var meTqi. ramden xans gagrZelda ase ar vici. mere vigrZeni, rom nel-nela gaxalvaTda iqauroba. ukve ganZrevac SemeZlo – ganaTda kidevac. haeric momemata..... xalxi daiZra..... Cadian matareblidan. avdeqi da mec Camovedi. sad viyavi, ra qveyanaSi, warmodgena ara maqvs. savele lazareTSi Wriloba Semixvies da ori dRis Semdeg germaneli serJantri mekiTxeba: `vas kanst du maxen?~ ese igi, risi gakeTeba icio. SemeSinda. vifiqre, rom vuTxra vatmani var meTqi, metyvis aq vatmanebi ar gvWirdebao, bux! da morCa.

amadeo – ooo! eg kargad ician!

jenaro – vifiqre, vifiqre da vuTxari mtvirTavi var meTqi, qvebs vaTrev meTqi. uh rac me iq qvebi maTrwevines.... ama, uwylod, uWmelad, bombebis gruxunSi..... im serJants raRac movewone da xSirad modioda xolme CemTan salaparakod. me imis laparakis araferi mesmoda, magram Tavs mainc vuqnevdi xolme. mTeli sami Tve aseT dReSi viyavi. mere.... ramdenime neapolitanelTan erTad SevikariT, avdeqiT da gamovipareT. movdivarT, movdivarT da uceb erT-erTi Cvengani gaCerde. dgas da kankalebs, vaime, raRa vqnaT, gvesvriano. me vuTxari, gvesrolon ramdenic undaT, aseT sicocxles mainc sikvdili jobia meTqi. wamovediT da gavCerdiT. vxetialobdiT. mere Ram-RamobiT soflidan sofelSi xan urmiT, xan matarebliT, xan fexiT... dangreuli qalaqebi..... dakarguli bavSvebi..... moklulebi..... uamravi moklulebi..... Cvenebic..... isinic..... ra ar vnaxe..... ra ar gadavitane..... eh, mkvdari yvela erTnairia. ama.... ici, sul sxva kaci gavxdi. gaxsovs, im omidan

rom davbrundi, ranairi viyavi? namdvili giJi. yvelas veCxubebodi..... axla ki ara. es omis brali ki ar aris ama, es sxva ramis bralia. raRac iseTis, Cven rom jer ver mimxvdarvarT. ormocdaTormeti wlisa var da axla mivxvdi ras niSnavs iyo nadvili mamakaci..... am omidan axla sxvanairebi brundebian. ufr kargebi.... aravisTvis boroteba ar undaT... nu Cavident am borotebas, nu Cavident!

amalia – kargi, dawynardi jenaro....

amadeo – mama!

jenaro – ho.... mere..... hoda..... TavSi raRac sicariele maqvs..... soflidan sfelSi erTi kaci gavicani..... ho, momismineT. erTad gveZina dangreul sabZelSi. dilaobiT me mivdiodiT xolme saSovarze. saRamos vbrundebodi da mere SevamCnie, rom is kaci mTeli am xnis ganmavlobaSi im sabZelidan saerTod ar gamosula. burbuSelisgan gaikeTa raRac bunagis msgavsi da Ram-RamobiT, Zilis dros bodavda xolme... `miSveleT~, `Tavi damanebeT~. imxelas yviroda xolme, rom meRviZeboda..... ama..... ebraeli iyo.

amalia – sacodavi.

jenaro – ama, ebrael iyo! ori Tvis mere gamotyda. saRamoobiT me rom mivdiodi xolme da mivitandi, rasac viSovidi. xils, an purs, an yvels... erTad vWamdiT..... ZmebiviT viyaviT.... magram yvelaze didi ubedureba maSin daiwyo, roca warmoidgina, rom aucileblad unda gameca.... giJi gegoneboda..... erTxel meca da kinaRam mcema: `ar gamceo, ar gamceo~. ar vapireb meTqi, Zlivs davamSvide. dajda mere da atirda... ise kai mosuli vaJkaci iyo... cota WaRara..... qaliSvilebic hyavda, suraTic maCvena.... ra saSinelebaa.... sadamde mivediT..... damnaSaveebma aucileblad unda agon pasuxi. ama..... sul Tvalwin midgas, rogor mexveoda, xeleks mikocnida. ar gamce, ar gameco.... ranairad ar varwmine, ra xerxi ar vixmare, magram mainc ver davarwmune. CaiWeda tvinSi da morCa! mere isev soflidan sofelSi.... fronti rogor gadavlaxeT axlac ar vici. mxolod maSinRa mivxvdiT,

sxvanair formiani jariskacebi rom davinaxeT. ver agiwerT ise gagvixarda. ZmebiviT gadavexieT da vkocnidiT erTmaneTs..... mere Cemi misamarTi miveci..... iqneb rodisme dagWirdeS meTqi.

amalia – es werili misgan xom ar aris? /uCvenebs werils/

jenaro – misganaa! misgan! madloba RmerTs, kargad yofila. /kiTxulobs/ `Zvirfaso sinior jenaro, vfiqrob RvTis wyalobiT TqvenC dabrundebodiT TqvenianeBTan. gilocavT da gkocniT mravals~. /cols/ xedav, ar davviwyebivar! /agrZelebs kiTxvas/ `Tqveni col-Svlili, ra bedic ar unda swvevodaT maT, darwminebuli var, namdvilad arian TqvenisTana adamianis Rirsi. gisurvebT, rom Sexvedris sixarulma gagiqarwyloT gadatanili tanjva. me kargad var...~

amalia – /atyobs werli mTavrdeba da mouTmenlad awyvetinebs/ mokled, didi ambebi gadagxdenia.

jenaro – uh! nu mkiTxav... nu ityvi... jer araferic ar momiyolia. eg ar aris...

amadeo – axla xom aqa xar, CvenTan, nuRar ifiqreb amaze.

jenaro – nuRar ifiqreb.... advili saTqmelia.... amis daviyeba vis SeuZlia.

amadeo – kargi, mama, gaTavda ukve yvelaferi.

jenaro – ara, araferic ar gaTavebula! omi jer ar gaTavebula! Sen ar ginaxavs, rac me vnaxe.

amadeo – mama, aq yvelaferi wynaradaa...

jenaro – vxedav, vxedav! ramdenjer gadavurCi sikvdils raRac saswauliT.... ama, pirdapir bewvze vekide.... sanTeli unda davanTo..... rom momkvdariyavi, xom veRar vnaxavdi am axal, galamazebul binas, axal avejs, marias, amadeos da Senc am axal kabaSi..... pirdapir viRac did qalbatons gavxar... es ra aris..... maCvene? ama..... namdvili brilliantebia?

amalia – ki, brilliantebia.

jenaro – e-e-e, ama, amixseni erTi zogi ram...

amalia – ra ginda, jena.... cota suli moviTqvi..... amadeo kargad moewyo. mec cot-cotas vvaWrob.

jenaro – isev panaSvidebi una mixado?

amalia – ara, ras ambob, jena!@

jenaro – me aRar minda gardacvaleba.... Tarsia... yvelaze saxifaTo momentSi, irgvliv anTebuli sanTlebi melandeboda....

amalia – eg ra SuaSia... axla yvelaferi Seicvala..... ingliselebi... amerikelebi... mesmis, mesmis... gvexmarebian..... rom Segvpirdebian daxmarebas, sityvas xom aRar gavitexavdnen. eg Seni vaWroba raRaa?

amadeo – erikosTan erTad kompania Seqmnes.

amalia – ho, erikosTan erTad kompania SevkarIT. imas saqoneli gadaaqvs da gadmoaqvs sabargo manqanebiT....

jenaro – satransporto sazogadoeba? oho! manqanebs amerikelebi gaZleven?

amalia – ho, mixval da etyvi sami – oTxi manqana mWirdeba Tqo da mogcemen.

jenaro – yoCaR, sityvis patroni kacio, xelad icnoba xalxSio, swored amazea naTqvami, amadeo, Sen raRas akeTeb.....

amadeo – me... mec manqanebTan maqvs saqme..... davinaxav karg manqanas da vyidulob.... yidva-gayidva..... marias ambebi ar gainteresebs? amerikaSi midis. amerikel jariskacs miyveba.

jenaro – rogor? Sen? Sen Cenmgan waxval? ara, es SeuZlebelia! umamod cxovreba rogor SeiZleba? ra gatirebs? nu geSinia. aq ara var? arsadac ar gagiSveb! mama aqaur biWze gagaTxovebs, neapolitanelze.

eriko – /Semodis/ ama.... oh! amas vis vxedav! don jena!

jenaro – erikos gaumarjos! ai sul naxevari saaTia rac Camovedi. mere mogiyvebi... yvelafers mere mogiyvebi.

eriko – sad iyaviT?

jenaro – aba rogor giTxraT? ar vici! mTeli romania... miTxres, Cem colTan erTad satransporto sazogadoeba dagiarsebiaT..... kargia.... momilocavs....

eriko – ras brZanebT? madlobT.... dona amalia ki swored amaswinad meubneboda, rom sul Tqvenze fiqrobs da sul Tqven gelodebaT. ra karg dros

CamoxvediT..... am saRamos Cemi dabadebis dRea... dona amam pativi mca
da rogorc martoxela kacs aq mixdis qeifs..... didi pur-marili iqneba....

jenaro - Zalian kargi..... kargi uqnia! Cven droSi rac SeiZleba xSirad unda SevikriboT
xolme da gavmxiaruldeT, Torem irgvliv iseTi amebia, rom me saidanac
movdivar iq jer kidev srolaa, dabombvebi. geficebiT, ukve karebis
mojaxunevis xma, afeTqebis xmas magonebs da aRar vici xolme...

eriko – kargiT, don jena, nuRar ifiqrebT amaze, sacaa stumrebi movlen da cotas
gaverTobiT.....

jenaro - gaverTobiT? Tqven ra xumrobt? omi jer ar damTavrebula.

eriko – rogor mogwonT bina?

jenaro – lamazia. /maria gadis/

federiko – /Semodis/ ai, batkaniC movitane! don jena! rogor brZandebiT?

henaro – federi, Senc aq xar? sul vfiqrobdi, erTi federiko manaxa meTqi.

federiko – aqa var! gadavrCi rogorc xedavT! saswauliT!

eriko – es batkani don jena, dRevandeli qeifisia.

jenaro – oh-oh! Semwvari batkani da kartofili. iq rom aseTi gvqonoda, xom
davWamdiT erTmaneTs..... ra dro dadga! ai, warmoidgineT.... irgvliv
bombebi skdeba da Cven TxrilSi CavimaleT. namdvili jojoxeTi don eri,
namdvili don eri! vzivarT sami dRe uwylod, uhaerod, upurod, Svidi cocxali da
ori mkvdari da uceb.....

federiko – isev badrijani da wiwakis mwnili.

jenaro – Sexede ra sufra iSleba! hoda, imas vambobdi, davimaleT TxrilSi da vzivarT
ase..... hoda uceb.....

amalia – moica jena.... mere mogviyevi..... cota mogvianebiT..... axla sufra unda
gavawyo.

jenaro – erT wuTSi movrCebi.

amalia – mere, mere, axla aq xalxi mova.

eriko – mTeli mezoblebi.

jenaro – maS me waval, daviban, Torem naxeT ra dReSi var.

eriko – diax. diax.

jenaro – /midis/ mere mogiyvebiT. don eri, Tmebi yalyze dagidgebaT. ra ar vnaxe, ra ar gadavitane.... wina omi arafri iyo amasTan SedarebiT.

asunta – /Semodis/ dona ama, xom araferSi ar mogexmaroT?

adalia – kargi iqneboda.....Torem Tavbru damexva..... sufrac gasawyobia.

asunta – axlave.... deidaCemi ise gamoipranWa.... axali kaba Caicva....ra enaRvleba, fuls ki Soulobs da me ki ar Cavicvan axal kabas, imitom, rom mgloviared var, ase viqnebi..... dona ama.... amboben, don jenaro dabrundao..... marTalia? deidaCemma miTxra, gamxdarao..... me da deidaCemi am wuTSi vfiqrobdiT, ra eSveleva axla dona amas Tqo.... mere erikoc xom gaigebs..... ase aRar gagrZeldeba Tqo....

eriko – /uxeSad/ ra aRar gagrZeldeba?

asunta – araferi.

eriko – ras eCrebi sxvis saqmeSi?

asunta – ra Cemi bralia? /modian stumrebi/

pepe – dRes Cven aq SevikribeT imitom, rom movulocoT Cvens sayvarel don eris....

eriko – madlobT, magram es zeimi Cemi gulisTvis ar aris. saqme imaSia, rom dRes don jenaro dabruna....

federiko – dabruna?

pepe – ager modis! don jenaro! gamarjobaT!

jenaro – gamarjobaT! gamarjobaT!

pepe – sad iyaviT amden xans?

jenaro – mere mogiyvebiT. sxva dros. pirdapir ar mjera, rom saxlSi var. RmerTo, RmerTo, es ra zeimia, ra silamazea. me ki cudad macvia sasazogadoebas vauSnoeb. ai, es /tanisamosze miuTiTebS/ polkis droSasaviTaa. amas rom laparaki SeeZlos..... ai, warmoidgineT.... irgvliv yumbarebis gruxunia da Cven

TxriSi CavimaleT. vzivarT am TxriSi sami dRis ganmavlobaSi uwylod, uWmelad, uhaerod, Svidi cocxali da ori mkvdari.... da uceb...

federiko – kargiT, don jera. nu fiqrobT cud ambebze. axla CvenTan xarT da daiviwyeT eg yvelaferi.

adelaida – axla kargad unda WamoT, rom cota mosuqdeT, Torem aba, ras gavxarT.

federiko – namdvilad asea! don jera, es axali kanonproeqtia.

pepe – /amadeos/ ra qeni?

amadeo – araferi.

pepe – rogor araferi.

amadeo - ar minda cixeSi Cajdoma. erikom leqcia wamikiTxa, Tan mamac dabruna.

pepe – sisuleles Tavi daanebe. saSiSi araferia. is inJineri saRamoobiT mosaxvevSi tovebs xolme manqanas. darajs ukve movelaparake, roca ipovnian, xel-fex Sekruli iqneba pirSi CvriT.

jenaro – mobrZandiT, mobrZandiT! Cemi saxlis kari yovelTvis Riaa.

amalia – /sxva kabas gadaicvams/ mobrZandiT, mobrZandiT, gamarjobaT.

yvela – /aRfrTovanebiT/ gamarjobaT, dona ama.

pepe – ux! qalic amas qvia.

adelaida – ra lamazia dRes Cveni diasaxlisi.

amalia – asu, federikos uTxari, Semoitanos. /yvelas/ dabrZandiT.

adelaida – don jena, dabrZandiT.

jenaro - oh! se cxovreba marTla kinosaviTaa. ai, gxedavT yvelas, vici, rom TqvenTan var da mainc armjera.

eriko – asea, ase!

jenaro – es imitom, rom Cven vitanjebodiT..... ara SimSili kidev araferia, sulieri tanjvaa mTavari..... mere es sikvdilis SiSi..... ai, warmoidgineT, irgvliv yumbarebi grialeben da Cven TxriSi davimaleT. vsxedvarT TxriSi sami dRis ganmavlobaSi uwylod, uWmelad, uhaerod, Svidi cocxali da ori mkvdari da uceb...

eriko – ukacravad, don jera, magram mere SeiZleba damaviwydes... federi, erTi sabargo manqana iyideba, midi xval da naxe. marTvis uflebac Tan axlavs Tu dagainteresebT.

federiko – rogor ar damainteresebs. axlave movilaparakoT. sad Sevxdet xval? pepec mova albaT.

eriko – aTi procentis ambavia.

pepe – ara uSavs, mainc kargia.

jenaro – hoda imas vambobdiT, TxrilSi CavimaleT meTqi. irgvliv yumbarebis grialia.....

pepe – ijeqiT im TxrilSi sami dRis ganmavlobaSi.

yvela – don jen....

federiko – /Semodis/ esec batkani! /sufraze debs batkans/

pepe – SegvargeT, don jena, es batkani.

asunta – don jena, rogorc iqna mSidobaa. janmrTelobas mainc moufrTxildiT..... xom morCa ukve sul yvelaferi....

jenaro – ras ambob? ra morCa?

eriko – kargi batono, davuSvaT ar morCa, magram modiT dRes usiamovno da cud ambebze nu vifiqrebT.

jenaro – ama, cota xniT rituCasTan Seval

eriko – don jena, sad midixarT?

jenaro – bavSvTan Seval, sicxe aqvs.

amalia – me Seval, jena....

jenaro – ara. Sen aq iyavi. me..... srulebiT ar mSia..... mxolod daviRale..... Sen iyavi, iyavi aq..... ase ukeTesi iqneba..../gadis/

maria – /daeweva/ mec wamoval.

adelaida – don jena, ase ar ivargebs. me mesmis, jer kidev STabeWdilebebi gawuxebT..... SiSs ar gauvliia.... magram dawynardiT..... axla xom mSvidobaa, yvelaferi morCa, gaTavda....

jenaro – ara, Tqven cdebiT. omi ar gaTavrebula. araferi ar gaTavebula. /gadis/

federiko – esec Rvino! /Semoaqvs da asxams/

/yvela gaxarebuli iwyebs sma Wamas. mxiarulad laparakoben saWmelebze da
TavianT saqmeebze/

f a r d a

III moqmedeba

Semdegi dRe. dekoracia II moqmedebisaa. gviani saRamo. quCaSi, madonas win naTurebi anTia. scenis centrSi, magidasTan zis brigadiri Capa. jenaro bolTas scems scenis siRrmeSi da dro da dro quCaSi ixedeba

Capa – /pauzis Semdeg/ gaxsovT, maSin rom gagCxrikeT. mas Semdeg gansakuTrebiT mesimpatiurebiT. Tqven aq aryofnaSi ramodenimejer Semoviare da Tqveni ambavi vikiTxe. axla ki xom iciT ratomac movedi. Zalian vwuxvar..... bavSvebi mec myavs..... sami myavs.... mec adamiani var..... mdgomareobaSi Sesvlac SemiZlia.... mesmis rodis matyueben da rodis ara... vxedav, rom rodesac saqme maqvs TqvenisTana adamianTan....

jenaro – /darwmunebulia Capas gulaxdilobaSi da madlobelicaa/ mesmis, mesmis. yvelafri Zalian kargad mesmis da didi madlobelic var. Tqven rac axla miTxariT amadeos Sesaxeb, sxva dros albaT gadamrevda. arc ki vici rogor moviqceodi, magram axla ra vqna? gavagdo saxlidan? mere.... qaliSvili? coli? eh.... ver gauwia amliam bavSvebs kargi dedoba.....

Capa – me jer yvelaferi ar miTqvams..... am saRamos Tqveni vaJi unda davapatimroT.

jenaro – ras izamT! Tu daimsaxura....

Capa – ukve didi xania Cemi xalxi uTvalTvalebS mas da pepe domkrats. don jena, ras ar kisruloben. kacs manqana ver dautovebia quCaSi. es pepe domkrati pirdapir saocrebebs akeTebS. SeZvrebA mananis qveS da mxriT aswevs, Tan borbalsac xsnis erTdoulad. rogor axerxebS, warmodgena ara maqvs, am saRamosac apireben aseTi operaciis Catarebas.... magram arc Cven

gvZinavs.... erTi manqna amoiRes niSanSi... Tu wavuswariT, gaTavdeba
magaTi saqme.

jenaro – Zalianac kargi.

Capa – Tqven Tanaxma xarT?

jenaro – Tu adgilze waaswrebT, aba ra unda qnaT?

asunta – /marcxena karidan gamoyofs Tavs/ dona ama dabrunda?

jenaro – ara.

asunta – arc amadeo?

jenaro – ara.

asunta – ki magram mosvlas aRar apireben? aq eqimi icdis.

eqimi – arc erTi ar Cans?

jenaro – jer ara.

eqimi – me gagafTxileT, rom bavSvis mdgomareoba Zalian mZimea.

adealida – RmerTo, RmerTo!

asunta – ave maria gracia plena, dominus tekus benediqta tu in molieribus.

eqimi – mdgomareoba namdvilad mZimea.... es imitom rom mxolod bolo wuTSi
gagaxsendaT eqimis arsebobis Sesaxeb.

adelaida – RmerTo, RmerTo!

asunta – ave maria. gracia alena..... /Tavidan iwyebs locvas/

eqimi – oh! Tqveni suleluri wesebi..... me is mikvirs aqamde rogor ar daixoceT.

asunta – CvenTvis eqimi Tarsi niSania.

eqimi – hoda iyaviT da iwvareT, oRond uimedo dros nu gagaxsendebiT xolme. Tarsi
niSani, me momwons, rom amas pirdapir meubnebiT, magram mTeli saqme
imaSia, rom is sawyali bavSvi, SesaZlebelia wuTi-wuTze saiqios gaemgzavros.

adelaida – RmerTo, RmerTo! /loculobs/ RmerTo, RmerTo!

eqimi – tyuilad uxmobT, mag Tqven RmerTs. raRacis rWmena rom gaqvT, es Zalian
kargia, magram am SemTxvevaSi, Tu Cemi gamowerili wamali droze ar
moitaneT, bavSvi ver gadarCeba.

adelaida – eqimo, nu iTarsebiT.

Capa - /eqims/ Zneli saSovnia is wamali?

eqimi – hm! Znelia, Zneli. axla yevlaferi Zneli saSovnia. cecxlis fasia..... Sovna Tu SeiZleba mxolod Sav bazarze.

jenaro – Sav bazarze. erTi genaxaT amalias saxe, eqimma rom sTqva Tu wamals ver iSovniT bavSvi daiRupebao, rogorc iyo iseve gavarda gareT. darbis axla mTel qalaqSi. iSovnis Tu ara, vin icis. mxolod Sav bazarzeo..... amalias carcis feri daedo.....

amadeo - /Semorbis/ uh, skami! sacaa waviqcevi.

eqimi – ra qeniT?

federiko – ai es viSovne. SeiZleba gamogadgeT.

eqimi – maCveneT. es ra aris? es qecis wamalia.

federiko – ar ivargebs?

eqimi – iciT ra? nu gamomiyvanT moTminebidan.

federiko – es? aba, es naxeT.

eqimi – es mSobiare qalisTvisaa.

federiko – uh! es?

eqimi – arc es gamodgeba. ki magram sad daagroveT eseni? qaRaldze xom dagiwereT ra unda mogetanaT? eseni rad minda.

federiko – eqimo, ar gewyinoT. axla iseTi droa rom.... eh..... omamde yvelafris Sovna SeiZleboda..... aba es naxeT.

eqimi – iciT ras getyviT? axla fanjridan gisvriT..... damSviddiT! /qaRaldze wers/ aha! scade kidev. Cem kolegasTan midi, iqneb qondes. ai misamarTi aq weria.

federiko – Sorsaa?

eqimi – aT wuTSi mixval da moxval.

federiko – wavedi. /eqimi gadis/

amadeo – iqneb dedam iSovna. moitans albaT. mama Sen aq iqnebi? me erT adgilze unda mivirbino.

jenaro – Tu es aucilebelia!

amadeo – Zalian aucilebelia. male moval.

jenaro – iciT Capa, Zalian mikvirs, rogor audixarT amden samuSaos. /amadeos/
Zalian geCqareba?

amadeo – ise ra.

jenaro – dajeqi. ici ra, am omma Zalian moamravla aferistebi, kontrabandistebi, spekulantebi da 1000 juris sxva mamaZarlebi.... yalbi dokumentebi..... manqanis gamtaceblebi..... /Capas/ me yovelTvis maxsovs Tqveni sityvebi, maSin rom miTxariT, roca micvalebuli viyavi - ~yvelaze didi codvaa iseTi kacis xelis xleba, Tqven rom xarTo~. adamians zogi ram epatieba. amitomac ar damapatimreT maSin. aseTia kacis buneba..... xom unda iarsebo ramenairad.... Zalian eSmaki da moxerxebuli unda iyo, rom aseT dros saqonlis mitan-motana moaxerxo sabargos manqaniT da Tanac yalbi dokumentebiT, magram aseT xalxze bolos mainc amboben – yoCaRi biWiao, rogor moaxerxao. ramdeni xalxi daapura am Tavisi gambedaobiTo, bolos da bolos xom SeiZleboda sadme tyeSi brma tyvia damweodao..... Tanac es prostituciad? eh! ras izam, oms moaqvs yvelaferi es, SimSili, gaWirveba..... hoda kacs rom gauWirdeba, ra gzas ar mimarTavs..... magram mere es yvelaferi gadaivlis da yvelas daaviwydeba.

ase iyo wina omebis drosac..... isev Cven viyaviT sacodavi..... yvela sacodavi iyo..... qurdebis garda! yvelaferi SeiZleba oms daabralo..... qurdobis garda..... qurdi ar unda gaxde! qurdad gaxdoma SeuZlebelia..... qurdebad ibadebian. ar SeiZleba qurdi iyos neapolitaneli, frangi, ingliseli, amerikeli, germaneli. qurdi qurdi! mas ar hyavs deda, mama, ojaxi. mas ara aqvs erovneba! Cven Soris araa misi adgili!

amadeo – ki, magram me ra SuaSi var?

jenaro – saerTod Cvens qalaqs saxeli aqvs gatexili..... Tu sadme raime moxerxebuli maqinacia an qurdoba moxda, sul sxva qalaqSic rom iyos, mainc amboben –

neapolSi moxdao. ~iciT, neapolSi ZvirfaseulobiT datvirTuli uzarmazari gemi gaqra~, magram es xom tyuilia. sinamdvileSi es xom ase ar aris. gana amas vinme ijerebs? aba erTi miTxariT, rogor SeiZleba, rom gemi gaqres? nemsu xom araa? magram aba erTi wuTiT dauSvaT, rom marTalia..... maSin iciT ra gamodis? gamodis, rom neapoli qurdi Seekra sxva qurds, romelic ara aris neapoli. aba sxvanairad rogor unda gaqres gemi? ai, sabargo manqanebi, sxva saqmea. amboben, ukve asobiT ikargebao. amitom Sen /Svils mimarTavs/ patiosnad unda moiqce da Tu sadme gaigoneb, rom neapolze cuds amboben, unda gqondes ufleba, rom Caerio da uTxra, ~diax, arian neapolSi qurdebic, magram patiosani xalxic bevria, iseve, rogorc yvela sxva qalaqSi~.

Capa – diax, diax!

amadeo – rasakvirvelia! kargi ra, mama, meCqareba!

jenaro – wadi, wadi. cxvirsaxoci gaqvs?

amadeo – ki!

jenaro – hoo.... palto Caicvi!

amadeo – palto?! rad minda am sicxeSi?

jenaro – imitom rom cota agrilda. Tanac SeiZleba dagagviandes.

amadeo – ara, ar damagviandeba, magram Tu Sen ase Zalian ginda.... male moval....

jenaro - /xangrZlivi pazis Semdeg, sulmTlad motexili/ kargad iyavT Capa. naxvamdis!

Capa – naxvamdis don jena. gogo, kargad gimyofoT. /Semodis pepe/

pepe – saRamo mSvdobisa don jenaro. amadeo saxlSia?

jenaro – es wuTia gavida.

pepe – albaT CemTan wamovida. adre mosvlia. gogo rogor aris?

jenaro – ara uSavs.

pepe – me raRac vera var kargad.... don jena.... ai es mxari mtkiva Zalian. ise mawuxebs, rom ar vici pirdapir....

jenaro – marjvena?

pepe – diax!

jenaro – manqanis bralia!

pepe – ras brZanebT?

jenaro – mxari gtkivaT?

pepe – diax!

jenaro – manqanis bralia meTqi.

pepe – ki magram manqana ra SuaSia?

jenaro – albaT manqanis marTvis dros marjvena fanjaras Rias tovebT da.....

pepe – aaa! ara, ara! es iciT.... me da Tqvens Svils rom kompania gvaqvs.... uh! ise gaWirda axla fulis Sovna, rom risi gakeTeba ar gixdeba kacs.... magram am saRamos dasvenebaa saWiro.

jeanro – ho, ar gawyendaT, ramdenime wliT.

pepe – eh! vin gaRirsebs Torem..... iciT, don jena, ra siamovnebiT vicxovrebd, sadme ganmartoebul adgilas..... sadac aravin ar iqneba xelis SemSleli..... ai rogor agixsnaT, rogorc berebi cxovroben.

jenaro – diax, diax, rogorc monasterSi....

pepe – diax! yovelgvari fufunebis gareSe..... sulac erTaderTi oTaxi iyos, patara, bneli.....

jenaro – senaki!

pepe – diax, diax – senaki! iyavi SenTvis, oRond vinmem unda mogiaros, saWmeli mogitanos.....

jenaro – yoveldRe erTi da igive dros. aRar ifiqreb imaze, xval ra unda vWamo.

pepe – Tu saWiro iqneba, fulsac gadavixdi.

jenaro – ara, eg sul ar dagWirdeba. erTi patara fanjara Tavis rkinis gisosiT da morCa.

pepe – eee! ara! gisosi ar momwons.....

jenaro – ras izam, saWiroa.

pepe – ra?! ratom?

jenaro – Tqven TviTon ar TqviT ganmartoeba mindao? hoda, Cvens droSi sxvanairad ar SeiZleba. aba, gamoicani vinaa mteri da vin moyvare. amitom gisosi aucilebelia, Tanac im monasteris senakebi, Tu sworad mivxvdebi.

pepe – ki, sworad mixvdiT, rogor ara.....

jenaro – hoda, maSin gisosi aucilebelia.

pepe – kargi batono, ase iyos.

jenaro - ase iyos ki ara, asea.

pepe – uh! marTla sul gamikavda mTeli mxari. ara. dRes amadeos unda uTxra....

jenaro – es dRevandeli saRamoc gaiWirveT da mere dasveneba daiwyeba.

pepe – Tqven pirs Saqari. kargad iyaviT don jena.

jenaro – senakSi rom iqnebiT, sanaxavad moval xolme.

pepe – oh, nu SewuxdebiT.

jenaro – xils da sigaretebs mogitanT xolme.

pepe – me ki mouTmenlad dagelodebiT xolme.

jenaro – sul erTia, Svili xom mainc sanaxavi meyoleba da..... /pepe gadis, Semodis eriko/

eriko – gamarjobaT don jena. rituCa rogoraa? federikom miTxra isev sicxe aqvso. is wamali veZebe, ai aq miweria saxeli, magram ver iqna da ver viSovne. iqneb xval mainc viSovno.... raRac uSnod gamovida..... Tanac Tqven CamoxvediT..... ara, amalias uyuradRebod ki ar dautovebia, magram.... xom iciT rogor xdeba xolme..... amboben bavSvebma ase iciano..... ra vici, iqneb yvelaferma kargad Caiaros..... Tqven rom aq ar iyaviT, amalia pirdapir Tavze evleboda ojaks da Tu vinme sxvanairad laparakobs, TviTon aris naZirala da Tqven mis laparaks araviTari yuradReba ar miaqcioT..... amas geubnebiT, rogorc Tqveni megobari. Tqven rom ar iyaviT, movdiodi xolme da amadeos Wkuas varigebdi. xom iciT..... ojaxi qalis anabara darCa, kacis xeli aklda da..... xSirad mxedavdnen xolme aq rom viyavi da ra ar ifiqres, magram patiosan sityvas gaZlevT, rom dona ama Tqven yovelTvis gcemdaT pativs da axlac gcemT isev

ise. am diliT vigrZeni, rom civad SemxvdiT da specialurad movedi. bolos da bolos mamakacebi varT, bavSvebi xom ara dona jena..... Tu vinmem saerTod bodiSi unda mogixadoT, es pirvel rigSi albaT me mexeba, magram dona amas gulisaTvis Tqven nu iRlebiT..... amaRam kalabriaSi mivdivar..... da saerTod, rodesac kacs ramiT mgzavroba giwevs da Tanac ar ici, cocxali dabrundebi Tu ara..... Tanac am dilandeli ambebi.... rameSi xom ar gWirdebiT?.... mokled naxvamdis..... gogo kargad gimyofoT.... mSvidobiT!

/Semodis federiko/

federiko - arsad ar aris, arsad! vis ar vkiTxe, mTeli qalaqi moviare..... ar aris..... arsadar aris..... visac qonda, gadamales! sul adkarges sindisi! wamliT spekulacia viRas gaugia..... ese igi unda mokvdes? gadamales, rom fasi moumaton! /gadis/

/Semodis rikardo/

rikardo – SeiZleba? gamarjobaT. miTxres wamali WirdebaTo. me mgoni unda mqondes zustad is wamali.

jenaro – dabrZandiT, eqimo erTi wuTiT.

eqimi – raSia saqme?

jenaro – es Cevni mezobelia, es wamali maqvso. aba naxeT, isaa?

eqimi – maCveneT. diax, isaa!

rikardo – SemTxveviT SemomrCa. eqvsi Tvis win Cemi gogo iyo avad.....

eqimi – pirdapir bedi gvewvia. momeciT aq.....

rikardo – ara, Tu SeiZleba, dona amalias gadavcem piradad.

jenaro – amalia! modi aq!

/amalia Semodis, federiko mohyveba/

rikardo – dona amalia! Tqven rom wamali gWirdebaT, me aRmomaCnda. ai, aq maqvs.

amalia – ramdeni mogarTvaT?

rikardo – ramdeni momarTvaT? rac rame mqonda, ukve yvelaferi Tqvenia.....
 yvelaferi wamarTviT..... uZravic da moZravic..... saojaxo reliqviebic.....
 bavSvebisaTvis rom cotaodeni brinji meSovna, aTasebs gaZlevdiT..... axla ki
 laparaki Tqvenc bavSvzea.....

amalia – magram es xom wamalia.....

rikardo – diax, Tqven marTali brZandebiT. uwamlod SeiZleba kaci mokvdes, magram
 dona ama, gana igive ar SeiZleba moxdes uWmelobis gamo? me rom
 ukanaskneli perangi ar gamexada, gana Cemi bavSvebi SimSiliT ar
 daixocebodnen? rogorc xedavT, adre Tu gvian, kacs mainc mogiwevs
 mezobelTan mikakuneba. me vici, rom Tqven axla yvelafers momcemT am
 wamalSi..... vici, rom SemiZlia quCaSi garbeninoT win da ukan, rogorc me
 davrbodi Cemi bavSvebis avadmyofobisas brinjis gulisaTvis, magram me
 amas ar vizam..... ubralod mindoda, rom Tqvenc gagegoT, rom xandaxan aris
 momentebi, rodesac adamiane bma xeli unda gauwodon.... ai wamali.... gogo
 kargad gimyofoT.... naxvamdis! /midis/

federiko – ai es mesmis.

jenaro – Sen ra, Sen ar spekuliantobdi? ramdeni milioni gaqvs dagrovili?

federiko – me? eh! saidan meqneba milionebi? purs da pomidors Tu viSovi Tavi
 mefed mgonia. ise erTxel ki vcade saqmis wamowyeba, magram araferi ar
 gamovida. erTxel me da paskalinom ormocdaaTi kilo leRvis Ciri viyideT.
 gadavwyviteT fasebis mimatebas davlodebodiT da mere gavyidiT Tqo....
 magram, dion jena... warmoidgineT sul mTlad daWianda..... mere mainc ar
 moveSviT..... gavrecxeT da gaSroba davapireT. magram naxevari Tagvebma
 SegviWames, naxevari sul agviyrolda. ara, saqmis Sovna rogor ar SeiZleba,
 magram ara rad minda? miTumetes axla. coli dabombvis dros dameRupa.....
 dona jena.... sazareli suraTi iyo.... TavSesafarSi viyaviT. ai, ase videqiT, rogorc
 axla me da Tqven. yumbarebi vciodnen, cviodnen da Cevn ki Cveulebrivad
 vkinklaobdiT. `gaCumdi meTqi – veubnebodi – xalxi gaigonebs meTqi /cols

laparaks Zabavs/ tra-ta-ta-ta-ta~ da uceb, swored mis mxares myofi kedeli gadmowva..... Tvalis daxamxamebaSi don jena..... mxolod imis Tqma moaswro, aqedan gavalT da gelaparakebio..... im wuTSi gaTavda. xmis amoRebac ki ver moaswro... sabednierod ar datanjula. mainc kargi sikvdilia don jena.... hoda, imas geubnebodiT..... sul marto davrCi..... raRad minda an samsaxuri.... an vaWroba....

jenaro – /ar usmenda federikos. im adgils misCereboda, sadac adre misi tixari iyo/ xval Tu SegiZliaT, cota adre gamoiare. Cemi tixari unda aRvadgino. ficrebi ra uyaviT? gadayareT Tu dawviT?

federiko – rogor gekadrebaT. Senaxulia. Cemi saxli davSale da don paskuales saxelosnoSi gadavzide. axlac iq awyvia.

jenaro – xval unda aRvadginoT.

eqimi – /Semodis marcxnidan, amalia fexdafex moyveba/ aba, me wacedi. axla SegiZliaT dawynardeT. am Rames gauZeliT ramenairad. bavSvma krizisi unda gadaitanos. xval diliT adre moval. darwmunebuli var, karga ambebs damaxvedrebT. Rame mSvidobisa.

adelaida – Rame mSvodobisa.

asunta – Rame mSvidobisa.

/eqimi midis. jenaro da federiko emSvidobebian. coxalmkvdari amalia gulxedakrefili Camojdeba magidasTan. Sali aqvs Semoxveuli. civa. bolos da bolos igrZno situaciis sirTule da mixvda, rom damnaSavea/

adelaida – /xvdeba amalias Sinagan ganwyobilebas da uaxlovdeba mas marcxnidan/ axla yvelaferi kargad iqneba. damSviddiT, dona ama..... eqimi adre ki Relavda, sanam wamals viSovidiT, magram axla xom naxeT, rogori kmayofili wavida. /amalia madlierebis grZnobiT uyurebs mas. am sityvebma cota daamSvida/ Cven wavalT, Tu dagWirdiT, damiZaxeT.

asunta – Rame mSvidobisa.

/deida da ZmisSvili midian. federiko quCaSi gadis da iqve Camojdeba. jenaro dgas da daJinebiT uyurebs cols. amalia grZnobs am mzeras, bolos veRar iTmens da TviTon arRvevs siCumes/

amalia – ras miyureb? me araferi iseTi ar Camidenia. zustad iseve viqceodi, rogorc sxvebi..... Tavs ar vzogavdi..... ratom arafers meubnebi..... dilidan ase miyureb da xmas ar iReb..... raSi madanaSauleb?..... aseTi ra giTxres Cemze?....

jenaro – /romelic yvelafrs miscemda am axsna ganmartebis Tavidan asacileblad/ xmas ratom ar viReb? ginda, rom vilaparako? getyvi..... /federikos/ ar gewyinos, magram axla wadi da xval diliT adre gamosvla ar dagaviwydes.

federiko – /dgeba, smaks adgilze abrunebas/ Rame mSvidobisa. /midis/

jenaro – ar dagaviwydes, rac gTxove.

federiko – /quCidan/ ara.

jenaro – /Seminul karebs moixuravs da cols nel-nela uaxlovdeba. ar icis rogor daiwyos. avadmyofi gogonas oTaxSi ixedeba da bolos rogorc iqna iwyeb/ ama.... ar vici, ratom, magram es bavSvi, aq rom wevs maiZulebs mTels Cvens qveyanaze vifiqro. ai, me davbrundi... vfiqrobdi, ojaxi an dangreuli damxvdeba an patiosani da Zveleburad myudro meTqi..... ratom vfiqrobdi ase? imito, rom omidan vbrundebodi..... aq ki, rogorc irkveva omis xsenebac ki ar unda aravis.... wina omidan rom davbrundi, ase ar iyo. yvelas yvelaferi ainteresebda. xan iqiT meZaxdnen da xan aqeT.... mekiTxebodnen..... moyolas mTxovdnen.... maxsovs, ise gamixda saqme, rom mosayoli rom gamomeleoda, gamogonebas viwyebdi..... iseT ambebs vyvebodi, romlebic arasodes ar yofila..... anda iyo, magram sul sxvas gadaxda Tavs.... imitom, rom xalxi grovdeboda, mosmena undodaT... ainteresebdaT..... bavSvebi rogor pirdaRebulebi mismendnen... /ixsenebs imdroindeli enTuziastebis saqciels/ `kidev moyevi~, `erT Wiqas xom ar gadakrav?~, `ai, namdvili iatlieli jariskaci~. axla ki omis amebis gagonebac ki ar unda aravis. pirvel yovlisa

imitom, rom.... ara, es Seni bali ki ar aris..... omi Sen xom ar wamogiwya....
 meorec erTi imitom, rom fulma Tavbrus daxveva icis... /gangebianad/
 Tavidan cot-cota ambebi nel-nela moixsna dRis wesrigidan /aRebs komodis
 ujas da iRebs iqidan ramodenime pakets, saokupacio kupiorebiT/ ai,
 Sexede.... amis Sexedva Senze gavlenas axdens. imas rasac vxvdebi me,
 romelic es esaAdavbrundi da yvelaferi es erTbaSad meca TvalSi. mTeli
 qaRaldebis grova raRac sigiJed meCveneba.... velur xumrobad... /fuls
 magidaze Slis amalias win/ uyure, ama.... me xeliTac vexebi am qaRaldebs,
 magram guli sxvanairad ar micems..... wesiT ki unda micemdes. /pauza/
 rogor giTxra..... albaT rom davrCeniliyavi me ver gadavurCebodi am
 Tavbrusxvevas..... magram ra vuyo qaliSvils, romelic wuxel avadmyofi dis
 sasTumalTan gamomityda yvelaferSi? quCaSi gavagdo? ramdeni mamaa
 CemsaviT axla iZulebuli ase rom moiqces..... da ara marto neapoliSi..... mTel
 msolfioSi. Sen? Sen raRa giyo? Sen, romelmac ver gaswie bavSvebisTvis kargi
 dedoba? mogkla? tragedia gaviTamaSoT? /sul ufro aRelvebiT da brZnulad/
 gana ar aris sakmarisi is tragedia, mTel msolfioSi rom TamaSdeba? sakmarisi
 ar aris simZime, Cvens sulebs rom awevs da cxovrebas gviwamlavs. amadeo?
 imas raRa uyo. is xom axla qurdia. /amalia SekrTa da mzeras sivrceSi
 miapyrobs. jenaros yvela sityva poulobs gamosaxulebas mis saxeze, rogorc
 sarkeSi/ amadeo qurdia. Cemi Svili iparavs. SeiZleba me masze ar vifiqre.
 magram es araferi. aris xalxi, romlebic ifiqreben /amalias aRelveba
 SeumCnevlad ar rCeba jenaros. mas amalia ecodeba/ axla xom gamige. xom
 mixvdi? mec mixvdi, rom aq unda vyofiliyavi. ojaxs rac ufro meti xifaTi
 emuqreba, miT ufro meti pasuxismgebloba unda ekisros ojaxis mimarT. axla
 yvelas rom saTiTaod Sexedo am karebSi /marcxena karze uTiTebS/ yvelam
 rom gulze xeli daidos.... axla ki mocdaa saWiro, ama.... mocdaa saWiro....
 eqimma ase gviTxra. es Rame unda gadavitanoT rogor me /nel-nela midis
 scenis siRmisken da aRebs Seminul karebs/

amalia – /damarcxebulia. tiris iTqos saSinelebidan gamoerkva/ ra moxda?... ra moxda? risi bralia yvlaferi es?

jenaro – /xmamaRla misi xma mTel quCaSi ismis/ omia! omia, axla!

amali – araferi mesmis! ra moxda.... raSia saqme... /maria marcxena karidan Semodis. xelSi jami da kovzi uWiravs. ezos gamosasvleliskan midis/

jenaro – mari, cota yava Tu SeiZleba... /maria xmis amouRelad midis patara magidisaken, anTebS spirTquras da patara yavadans dgams/

amalia – /warsuls ixsenebs. bednier da ubralo cxovrebas/ dilaobiT bazarSi davdiodi xolme.... amadeo rituCas miiyvanda skolaSi da mere samsaxurSi midioda.... mere saxlSi vbrundebodi da sadils vakeTebdi.... axla ki ra moxda? saRamoobiT am magidasTan vsxdebodiT yvela da Wamis dawyebamde pirjvars viwerdiT.... raSia saqme.... ra moxda..... veraferi gamigia.

amadeo – /nela Semodis/ rituCa rogor aris?

jenaro – /magidasTan zis. amadeos xmis gagonebaze SekrTa. tirili unda. Tavs ikavebs/ wamali viSoveT. /dgeba/ eqimma yvelaferi gakeTa, axla es Rame unda gadavitanoT rogome /viTom sul erTia, kiTxulobs/ Sen ra iq aRar waxvedi?

amadeo – ara. vifiqre, rituCa cudad aris meTqi da davbrundi. gadavwyvite, rom ase jobia.

jenaro – marTalia, ase jobia. modi, makece. /amadeo kocnis/ wadi, cota xniT patarasTan iyavi, didi sicxe aqvs.

amadeo – kargi, mama.

jenaro – /aCerebs/ xval Tu sixxem dauklo, me TviTon wagyvebi gaxis kantoraSi, samsaxuris dawyebaSi dagexmarebi.

amadeo – /mtkiced/ kargi, mama! /gadis marcxena karSi/

jenaro – /nazad uyurebs marias, romelmac yava moarTva. mama grZnobs, rom gogos patiebis kocna unda da apirebs, magram cocxalnmkvdariviT amalias danaxvaze Cerdeba. uaxlovdeba amas/ ama. dalie. /awvdis yavis finjans.

amalia simaovnebiT arTmevs finjans da mis TvalebSi SekiTxvas vxedavT. SeiZleba isev patiosani adamianebi gavxdeT? jenaro xvdeba sda brZnulad pasuxobs/ unda movicadoT ama. es Rame unda gadavitanoT rogorme. /am sityvebiT jdeba amalias gverdiT, TiTqos udidesi rwmeniT. elodeba ukeTes momavals/

f e r d a